**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 98 (1980)

**Heft:** 289

Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 27.07.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Schweizerisches Handelsamtsblatt Feuille officielle suisse du commerce Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern Ø 031 61 22 21 Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne Ø 031 61 22 21 Preise: Kalenderjahr Fr. 40.-, halbj. Fr. 24.-, Ausland Fr. 50.- jährlich Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an Inserate: Publicitas Ø 031 65 11 11, per mm 48 cts, étranger 54 cts Berne, mardi, 9 déc Paralt tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés Berne, mardi, 9 déc

Bern, Dienstag, 9. Dezember 1980 Berne, mardi, 9 décembre 1980

98. Jahrgang 98e année

Nº 289 - 9. 12. 1980

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di comm

Kantone - Cantons - Cantoni

Zdirich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Annulation d'une carte de légitimation pour voyageur de com

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux creanciers.

Öffentliche Zustellung von Betreibungsurkunden.

mmation selon l'art, 89 ORC.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce Marchi di fabbrica e di commercio 306733-306756

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Der Landesindex der Konsumentenpreise im November 1980 – L'indice suisse des prix à la consommation en novembre 1980.

28. November 1980

Dora Kündig, in Winterthur, Handel mit Zigarren, Zigaretten und Tabaken (SHAB Nr. 47 vom 27. 2. 1953, S. 466). Diese Firma wird infolge Todes der Inhaberin hand Geschäftsaufgabe in Anwendung von Art. 68

28. November 1980
Witwe Louise Gonser-Holzmann, in Winterthur, Gasthof und Herberge zur Traube (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1934, S. 3601). Diese Firma wird infolge Todes der Inhaberin und Geschäftsaufgabe in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. November 1980 Emile Kirchhof, in Winterthur, Uhren und Bijouterie (SHAB Nr. 99 vom 28. 4. 1928, S. 847). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers in Anwendung von Art. 68 Abs. I HRegV von Amtes we-

G. Maggl, in Winterthur, Pinsel und Bürstenwaren (SHAB-Nr. 183 vom 7. 8. 1941, S. 1553). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Geschäftsübergangs erloschen.

28. November 1980
Matthias C. Mayer, Beratung von Unternehmen im In- und Ausland, bisher in Z of 1 c h (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1977, S. 3213). Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Witellikerweg 10. Der Firmainhaber wohnt nun in Zollikon.

W. Müller AG, in Winterthur IV, Installation von wärmetechnischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1980, S. 3789). Neues. Miglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Alfred Gottschall; seine Profura ist erloschen.

28. November 1980 Kurt Stark AG, in Zürich 9, Polstermöbel aller Art (SHAB Nr. 447 vom 27. 6. 1979, S. 2060). Neu hat Einzelprokura Gertrud Stark, von Bischofszell, in Zürich.

28. November 1980 Frel + Kläuf Treuhand AG, in Winterthur I (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1978, S. 1842). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Urs Jampen, von Müntschemier, in Wiesendangen.

Urs Jampen, von Müntschemier, in Wiesendangen.

28. November 1980

Zürcherische Vereinigung für Heimatschutz, in Zürich 6. Verein (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1979, S. 3958). Unterschrift von Peter (genannt Pit) Wyss erloschen. Neu- führt Kollektivunterschrift Dr. Bruno A. Kläusli, von Zürich und Glattfelden, in Zürich, Mitglied und zugleich Obmann des Vorstandes; er zeichnet gemeinsam mit dem Schreiber Peter Andreas Grutsch oder dem Säckelmeister Emil Walthard.

Wallard.

28. November 1980

Androsorbis AG, in Z h r i c h 8. Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Unternehmungen sowie Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1980,
S. 1757). Die Generalversammlung vom 25. 11. 1980 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1000 neuen Inhaberaktien zu
Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 3 000 000 auf Fr. 4 000 000,
zerlegt in 4000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll
liberiert.

28. November 1980
Studio le Soleil SA, in Bern, Institut für Körperpflege usw. (SHAB Nr. 108 vom 9. 5. 1980, S. 1578). In der Generalversammlung vom 3. November 1980 wurde das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 160 000 erhöht durch Ausgabe von 60 Namenakien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 160 000, eingeteilt in 160 Namenaktien zu Fr. 1000. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Schmid-Christen, von Wil AG, in Luzern.

Berner Ausstellungszentrum AG, in Bern (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1975, S. 2532). Prof. Dr. Paul Risch, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Pierre Schrade, der Mitglied des VR bleibt, sind erloschen. Neues Mitglied des VR ist Hansulrich Neuenschwander, von und in Bern; er führt die Unterschrift nicht. Neuer Präsident des VR ist Dr. Otto Römer, von Tüscherz-Alfermee, in Köniz (bisher Mitglied); er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Peter Müller, von Vordemwald, in Bern, Mitglied des VR (bisher), führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

28. November 1980
EDV Schranz AG, bisher in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern (SHABN: 146 vom 26.6. 1979, S. 2046). Die Generalversammlung vom 14. November 1980 hat die Sitzverlegung nach Zollikofen sowie die entsprechende Statutenrevision beschlossen. Gilgian Schranz, Präsident, und Helen Schranz-Stucki, Mitglied und Sekretärin des Verwaltungsrates, wohnen nun in Zollikofen. Geschäftsdomizil: Kirchlindachstrasse 3.

Büro Fraubrunnen

27. November 1980
Gautschi Spezialitisten A.G. (Gautschi Spécialités S.A.) (Gautschi Spezialitisten A.G. (Gautschi Specialitis S.A.) (Gautschi Specialitis Ltd.), in Utzenstorf, Herstellung und Vertrieb von Lebens- und Genussmitteln aller Art (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1979, S. 3749). Oswald Edye ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Henry-Edouard Parel, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat; er teichnet wie bisher kollektiv zu zweien. Die Unterschrift des Direktors Erwin Wenger ist erloschen.

Bureau de Moutier

28 novembre 1980 Mme Claudia Vuagniaux, à Reconvilier. Le chef de la maison est Claudia Vuagniaux, de Vucherens VD, à Reconvilier, épouse autorisée de Bernard. Exploitation du dancing à l'enseigne «Le Perroquet». Grand'Rue 40.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale,

## Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Fritz Kindi, Kinderwagenhaus, in Winterthur (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1928, S. 214). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. November 1980
Frau Luise Baler, in Winterthur, Restaurationsbetrieb (SHAB
Nr. 253 vom 30, 10, 1931, S. 2310). Diese Firma wird infolge Todes
der Inhaberin und Geschäftsaufgabe in Anwendung von Art. 68
Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Als. November 1980

Frau Seline Baltensperger, in Winterthur, Handel in Kolonial-waren und chemischen Produkten (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1932, 5.46). Diese Firma wird infolge Todes der Inhaberin und Geschäftsaufgabe in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

28. November 1980 Alfred Wathrich, in L yss, Betrieb einer Schreinerei und Vertrieb von Schreinereigeräten (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1953, S. 745). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Büro Aarwangen

28. November 1980

Sågesser & Co., Elektrounteraehmung, in A a r w a n g e n. Unter dieser Firma besteht eine Kommandtigesellschaft, die am 1. Dezember 1980 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hans Sågesser, von und in Aarwangen. Kommanditärin mit einer aus Sondergut stammenden Kommandite von Fr. 1000 ist Marianne Sågesser-Gasser, von und in Aarwangen. Ihr wird Einzelprokura erteilt. Betrieb eines Elektroinstallationsgeschäftes. Handel mit Elektroapparaten, Beleuchtungskörpern und Elektroheizungen sowie An- und Verkauf von Liegenschaften. Sonnhaldenstrasse 49, 4912 Aarwangen.

28. November 1980

Beratende Ingenieure Scherler, Aktiengesellschaft für Installationsplanung, in Bern (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1978, S. 2709). Die Generalversammlung vom 6. November 1980 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

Büro Thun

28. November 1980 Jabajo Kommerz AG, in Thun, An- und Verkauf von Gütern aller Art und alle zugehörenden Dienstleistungen (SHAB Nr. 211 vom 9, 9, 1980, S. 2982). Neues Geschäftsdomizil: Mittlere Strasse 3.

28. November 1980
Suter-Elektronik, Mikrowellentechnik, in Thun, Fabrikation von und Handel mit elektronischen Apparaten (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1976, S. 1759). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven sind von der Firma \*Sutter Electronic AG, Thun\*, in Thun, übernommen worden.

28. November 1980

28. November 1980

Sutter Electronic AG, Thun, in Thun. Mit Statuten vom 25. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie berweckt die Entwicklung und Fabrikation elektronischer Bauteile und Apparate sowie mechanischer Geräte und Maschinen für die Elektronikindustrie. Sie befasst sich zudem mit dem Handel damit Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Sie kann auch Liegenschaften erwerben. Das voll liberierte Grundspital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss der in den Statuten aufgeführten. Übernahmebilanz vom 1. 1. 1980 von der bisherigen Einzelfirma Suter-Elektronik, Mikrowellentechnik, in Thun, sämtliche Aktiven im Beirage von Fr. 264 368.85 und Passiven im Betrage von Fr. 2013 38.36. Vom Übernahmepreis von Fr. 57 030.49 werden Fr. 48 000 auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 2000 sind bar einezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Mittellungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitglieden St. 1811 Edwin Sutter, von Hubersdorf SO, in Thun; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Schorenstrasse 18. Sutter Electronic AG, Thun, in Thun. Mit Statuten vom 25. No

Büro Trachselwala

27. November 1980 Werner Hiltbrunner, in Eriswil. Inhaber der Firma ist Werner Hiltbrunner, von Wyssachen, in Eriswil. Landmaschinenreparatur-

#### Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

28. November 1980

28. November 1980
Soviny Immobilien AG, in D i e m t i g e n. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 25. 11. 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Kauf, Verkauf, Bau, Vermietung, Verwaltung und Vermittlung von Immobilen. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus I oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Peter Wiedmer, von Diemtigen, in Wimmis, als Präsident; Roeb Hofer, von Langnau im Emmental, in Unterseen, als Sekretär, Samuel Klossner, von und in Diemtigen; Arnold Wiedmer, von Diemtigen, in Wimmis, Hans Klossner, von und in Diemtigen, Heinz Klossner, von Ummis, Tans Klossner, von und in Diemtigen, Jürg Nydegger, von Ruschegg, in Thun, und Stefan von Känel, von Aeschi bei Spiez, in Wimmis. Der Präsident zeichnet jeweils mit einem Mitglied des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien. Domizil: c/o Wiedmer Verwaltungen, Diemtigtalstrasse.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

28. November 1980 Reliance Electric A.G., in Dierikon (SHAB Nr. 133 vom 10. 6. 1980, S. 1967). Die Unterschrist des Direktors Heinz Roggenbauch ist erloschen

28. November 1980

Bruno Meier, Bauunternehmung, in E b i k o n, Luzernerstrasse 25a, 6030 Ebikon, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bruno Meier, von Gelfingen, in Ebikon. Betrieb einer Bauunternehmung.

28. November 1980

28. November 1980 Pawag A.G., in Nebikon, Krastpapier usw. (SHAB Nr. 74 vom 28. 3. 1980, S. 1015). Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrist zu zweien ist Michael Funk, von Baden, in Zollikon.

28. November 1980
Scheid-Rusal AG, in Gisikon, Gewürze, Metzgereibedarf Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1979, S. 3351). Statutenänderung vom 21. November 1980. Es wurden dadurch keine publikationspflichti28. November 1980 gen Tatsachen betroffen.

28. November 1980
Alka Alois Kathriner, in Luzern, Lebensmittel (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1977, S. 4116). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

28. November 1980

Rolf Svoboda, in Luzern, Café (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1978, S 3895). Diese Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers gemäss Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

#### Schwyz - Schwyz - Svitto

28. November 1980

Ewab AG, bisher in Udligenswil (SHAB Nr. 282 vom 1.12. 1978, S. 3719). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. Juli 1980 wurde der Sitz ach K üss nacht am Rigi verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Verkauf, technische Beratung, Service und Montage im Zusammenhang mit den schwedischen Ewab-Förderanlagen sowie Import. Lagerhaltung, Zusammenstellung und Koordination von Herstellung der Ewab-Anlagen oder Teile davon. Die ursprünglichen Statuten daieren vom 28. Februar 1974 und wurden am 16. November 1978 letztmals revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Das bisher einzige Mitglied, Walter Zimmermann, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Ejvin Wahren, schwedischer Staatsangehöriger, in Vadstena (S). Präsident mit Einzelunterschrift; Hans Costa, von Luzern und Sachseln, in Luzern, und Dr. Hans-Peter Balmer, von und in Luzern; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Fänn.

28. November 1980

28. November 1980 E. Schönhardt, in S c h w y z. Inhaber dieser Firma ist Erwin Schönhardt, deutscher Staatsangehöriger, in Schwyz. Betrieb des Restaurants Ratskeller. Strehlgasse 2.

28. November 1980

Albertus Magnus-Verlag, G. Darms, in Schwyz. Inhaber dieser Firma ist Dr. Gion Darms, von Falera GR, in Schwyz. Verlag und Vertrieb von Büchern. Pilgerweg 5.

28. November 1980 Oskar Emmenegger

20. November 1900
Oskar Emmeneegger, Restaurator, in Merlischachen, Gemeinde Küss nacht am Rigi Inhaber dieser Firma ist Oskar Emmenegger, von Hasle LU, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi Restaurierungen von Kunstwerken. Domizil: Burgweg.

28 November 1980

28. November 1980
Gebr. Grab, in R o then thur m. Anton Grab und Oskar Grab, beide von und in Rothenthurm, sind unter dieser Firma eine Kollektüygesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1969 begonnen hat. Einzelprokura wurde erteit an Ida Grab-Nussbaumer und Christa Grab-Schuler, beide von und im Rothenthurm. Betrieb einer Zimmerei und eines Bedachungsgeschäftes. Oberdorf.

29. November 1980

Kraenzlin Treuhand und Verwaltungen, in Pfäffikon, Gemeinde Freien bach. Inhaber dieser Firma ist Oskar Kraenzlin, von Neuheim, in Rapperswil. Einzelprokura wurde erteilt an Theo Schneider, von Obersiggenthal, in Freienbach. Betrieb eines Treuhand- und Verwaltungsbüros. Churerstrasse 21.

29. November 1980 F. Zürcher, in Brunnen, Gemeinde I n g e n b o h I, Kupferschmiede und Apparatebau (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1971, S. 1592). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Aktiengesellschaft «Fritz Zürcher Kupferschmiede und Apparatebau AG», in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, übernommen.

nen, Gemeinde Ingenbohl, übernommen.
29. November 1980
Fritz Zürcher Kupferschmiede und Apparatebau AG, in Brunnen, Gemeinde In g. en b o h l. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. Oktober 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Produktion von und den Handel mit Apparaten der chemisch-technischen Branche, die Projektierung und Ausführung von verfahrenstechnischen Anlagen sowie den Betrieb einer Kupferschmiede. Die Gesellschaft kann Vertretungen übernehmen, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Immobilien erwerben, veräussern, vermitteln und verwalten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. Oktober 1980 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1979 übernimmt die Gesellschaft die in der Bilanz aufgeführten Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma &F. Zürcher», in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, wobei die Aktiven Fr. 235 265.7 und die Passiven Fr. 134 501.95 betragen. Vom Übernahmepreis von Fr. 100 763.62 werden Fr. 98 000 auf das Aktienkapital angerechnet. Fr. 2000 sind bar einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: Fritz Zürcher, Präsident; Verena Zürcher, beide von Trub, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, und Fritz Ulrich Zürcher, von Trub, in Seewen, Gemeinde Schwyz. Der Präsident führt Einzelunterschrift. Die beiden übrigen Mitglieder zeichnen kollektiv zu zweien, jedoch nicht unter sich. Domizil: Muotastrasse 11. 29. November 1980 Fritz Zürcher Kupfers

29. November 1980 Josef Reichmuth, Molkerei und Kolonialwaren, in Seewen, Gemeinde S c h w 2 c (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1949, S. 3090). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

wird infolge I odes des Innabers geloscht.

29. November 1980

Josef Reichmuth, Molkerel, in Seewen, Gemeinde S c h w y z. Inhaber dieser Firma ist Josef Reichmuth, von Schwyz. in Seewen, Gemeinde Schwyz. Einzelprokura wurde erteilt an Irène Reichmuth, von Schwyz, in Seewen, Gemeinde Schwyz. Betrieb einer Molkerei, Verkauf von Lebensmitteln und Betrieb einer Schweinemästerei. Seewernstrasse 43.

29. November 1980
Wirtgen A.G., in Küssnacht am Rigi, Ausführung von
Strassenbaurbeiten usw. (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1979, S. 415).
Neues Domizil: Seemattweg 19.

28. November 1980
ESA Energie-Speicher-Anlagen AG, in Buochs, Projektierung und Bau von Energiespeicheranlagen usw. (SHAB Nr. 207 vom 5.9. 1979, S. 2856). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. November 1980 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Die Firma lautet neu: Sessiwa Wktiengesellschaft. Dier Zweck wurde wie folgt geändert: An- und Verkauf von Lizenzen und Partauten auf dem Gebiet der Umwelttechnik, Energietechnik, Verkehrstechnik, insbesondere der Sauerstoffeintragung in Gewässer, der Wasseraufbereitung, der Wasserversorgung, der Müllaufbereitung, der Schlammaufbereitung, der Müll/Schlammaufbereitung, der Energieeinsparung/-erzeugung. der Energieeinsparung/-erzeugung. der giegewinnung/-erzeugung, der Energieeinsparung/-speicherung Engineering von solchen Anlagen; An- und Verkauf von Liegen-

28. November 1980

Tista Chemicals AG, in Stansstad. Gemäss öffentlicher Urkun-de und Statuten vom 13. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel aller Art, insbesondere mit eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel aller Art, insbesondere mit Waren chemischen Ursprungs sowie Vermittlung derselben; Finanzierungsgeschäfte und Vermittlung derselben. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: I bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Peter R. Dillier, von Rapperswil SG, in Stansstad. Domizil: Schützenmatte 3a, 6362 Stansstad.

#### Glarus - Glaris - Glarona

Tracuir AG, in G l a r u s. Mit Statuten vom 27. November 1980 be-Tracuir AG, in G 1 a r u s. Mit Statuten vom 27. November 1980 besetht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel mit, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere Lederwaren. Die Gesellschaft kann sich ferner an anderen Unternehnen beteiligen, Beteiligungen handeln und Immobilien besitzen und verwalten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliederm. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Ulrich Hämmig, von Volketswil und Niederumen, in Niederurmen. Geschäftsdomizil: Häuptstr. 47.

28. November 1980

28. November 1980
Quadri AG, in Enn en da. Mit Statuten vom 26. November 1980
besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft, Sie bezweckt
Ausführung von Gipserarbeiten sowie Innenausbauten, Isolationen,
Fassadenputze usw., insbesondere Weiterührung der bisher nicht
im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma eR. Quadris, in Ennenda. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 180 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu
Fr. 100. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. November 1980 und
Übernahmebilanz per 1. November 1980 übernimmt die Gesellschaft von der bisher nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma eR. Quadris, in Ennenda, sämtliche Aktiven und Passiven
und zwar. Aktiven (Kassa, Bankguthaben, Debitoren, Warenvorräte, angefangene Arbeiten, Maschinen und Werkzeuge, Fahrzeuge)
von Fr. 328 205.80 und Passiven (Kreditoren, transitorische Passiven) von Fr. 19 788.05 zum Übernahmepreis von Fr. 308 417.75, wovon Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mittellungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus I bis 5 Mitgliedtern. Es sind dies: Romonlo Quadri, als Präsident, und Mariise Quadri, als Mitglied; beide von Meride, in Ennenda; sie zeichnen einzeln. Geschäftsdomizil: Oberdorf 14.

26. November 1980 Greygreen AG (Greygreen SA) (Greygreen Ltd), in G 1 a r u s , Betä-tigung kreativer Art auf dem Sektor der Textilbranche (SHAB Nr. 102 vom 2. 5. 1980, S. 1471). An der ausserordentlichen General-versammlung vom 21. November 1980 wurden die Statuten revi-diert. Die Firma lautet nun: Cotopaxi AG (Cotopaxi SA) (Cotopaxi Ltd).

Beteiligungsgesellschaft zur Förderung von Studien in Handel und Industrie, Sopadec, in Glarus (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1975, S. 2887). Aktiengesellschaft. Das einzige Mitglied des Verwaltungsrates, William Jaeggli, wohnt nun in Pully.

Vermer Fåh AG, in G l a r u s , Boden- und Wandbeläge, Heimtextilien und Inneneinrichtungen (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1979, S. 2639). Neues Geschäftsdomizil: Burgstrasse 75.

S. 2639). Neues Geschäftsdomizil: Burgstrasse 75.

28. November 1980

Dr. Hämmig Finanz AG, in G l a r u s. Mit Statuten vom 28. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Erbringen von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Finanzierrungen. Consulting in Finanz- und Anlagefragen und Finanzberatung im allgemeinen. Die Gesellschaft kann sich an Projekten und anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 220 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und in 300 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 9 Mitteliedern. Einziges Mitteliedesselben mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Ulrich Hämmig, von Volketswil und Niederurnen, in Niederurnen. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse 47.

Hauptstrasse 47.

28. November 1980
Brugghof Markt AG, in Niederurnen, Verkausslokale, Einkausszentren (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1980, S. 746). An der Generalversammlung vom 27. November 1980 wurde das Akteinkapital vom bisher Fr. 120 000 auf Fr. 240 000 erhöht, durch Neuausgabe von 480 Namenaktien zu Fr. 250. Der Erhöhungsbetrag von Fr. 120 000 durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 240 000, eingeteilt in 960 Namenaktien zu Fr. 250. Ohne Zeichnungsberechtigung wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Nelly Hug-Oertli, von Ottenbach, in Altendorf.

#### Zug - Zoug - Zugo

28. November 1980

28. November 1980
Exopec Ltd, in Z u g. Gemäss Statuten vom 21. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Organisation von Ausstellungen im In- und Ausland; Vermittlung von Dienstleistungen, insbesondere im Zusammenhang mit Ausstellungen; Vermietung von Immobilien und Mobilien; Handel mit Fahrzeugen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans, Peter Berz, von Meilen und Wettingen, im Meilen. Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift ist Margrit Lutz, von Wolfhalden AR, in. Steinhausen. Domizil: Baarerstrasse 58/59, c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, 6300 Zug.

28. November 1980

28. November 1980 Sealshaw Ltd., in Z u g, Durchführung von Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 269 vom 16. 11. 1979, S. 3627). Die Prokura von Eric Meier ist erloschen.

28. November 1980

28. November 1980

Fasmal GmbH, in Zug, Gemäss Statuten vom 26. November 1980

besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Zweck: Erwerb und Verwaltung von Wertschriften und Lienzerschein, ferner Handel mit Weinen, Spirituosen und anderen Waren ausserhalb der Schweiz; Beteiligung an anderen Unternehmungen und Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 10 000 sind: Ferd Aage Smal, dänischer Staatsangehöriger, in Rom (I), und Ellen Smal geborene Olesen, dänische Staatsangehörige, in Rom (I). Die Gesellschaft beabsichtigt, Aktien, Obligationen und Guthaben zum dannzumaligen Tageskurs, zum Preise von total Fr. 1 400 000 zu erwerben. Publikationsorgan der Gesellschaft eingeschriebenen Brief, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Ernst Freimann, von und in Zug. Domizil: Alpenstrasse 12, c/o Ernst Freimann, 6300 Zug.

28. November 1980 Cedar Service AG, in Z u g , Kauf und Verkauf von Rohstoffen aller Art usw. (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1980, S. 3867). Neues Domizil: Bundesplatz 18.

28. November 1980

Advest Medical Communications SA., bisher in G en f (SHAB vom 11, 9, 1980, S, 3010). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. November 1980 wurden die Statuten generell revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zu g verlegt. Zweck: Beratung der medizinischen Industrie auf dem Gesundheits- und Erziehungswesen. Die Gesellschaft ist auf dem internationalen Markt tätig. Sie kann Beteiligungen an ähnlichen Unternehmen erwerben und veräussern und Finanzierungen tätigen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 11. 8, 1980. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilunggen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Peter G. Kane, britischer Staatsangehöriger, in Toronto (Kanada), Präsident; Henri Verrey, von Lausanne, in Vernier, und Peter Müller, von Schaffhausen, in Genolier, sie führen Kollektivunterschrift zweien. Domizil: Poststrasse 9, c/o lie, iur. Jost M. Frigo, 6300 Zug. 28. November 1980 Advest Medical Comm zweien. Domizil: Poststrasse 9, c/o lic. iur. Jost M. Frigo, 6300 Zug.

28. November 1980

28. November 1980

Janssen Pharmacentica AG, in Baar, Import, Herstellung und Vertrieb von chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1980, S. 1951). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. November 1980 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 1700 000 erhöht durch Ausgabe von 16 000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Stattuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1700 000, eingeteilt in 17 000 Namenaktien zu Fr. 100.

28. November 1980

Lonpar AG, in Zug, Handel mit Waren und Ausrüstungen usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1979, S. 3983). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. November 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

28. November 1980

Zytan Perfluktiv AG, in Z u g. Gemäss Statuten vom 21. November 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vergabe von Lizenzen und Unterlizenzen nach dem Zytan-Verfahren und technische, wirtschaftliche und sonstige Beratung der Lizenznehmer sowie der Verwender von Produkten, die nach dem Zytan-Nerfahren hergestellt werden, ferner Übernahme von Beteiligungen an ähnlichen Unternehmen sowie Erwerb und gewerbliche Verwertung von Schutzrechten usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einkadungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gebören an: Dr. Hans Peter Kehrli, von Brienz BE, in Hombrechtikon, Präsident; Heini Zogg, von Wartau, und Glarus, ind Glarus, und Dr. Hans-Ulrich Abshagen, deutscher Staatsangehöriger, in Ostfildern (D); sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Gartenstrasse 3, c/o Consulor Services AG, 6300 Zug.

28. November 1980

vices AG, 6300 Zug.

28. November 1980

Vanol Holding AG, in Zug, Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1979, S. 3206). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: André C. A. van Gils, hollandischer Staatsangehöriger, in Willen, Gemeinde Sarnen, Präsident mit Einzelunterschrift; Willem A. G. J. van Geloven, holländischer Staatsangehöriger, in Unterägeri, Vizzepräsident mit Einzelunterschrift; Eugen Feissli, von Ins und Basel, in Bottmingen; Dr. Max P. Fischer, von Embrach, in Zürich; Rudolf Holliger, von Boniswil, in Zürich, und Heinz A. Lessing, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D); alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Max Peterhans, Mitglied des Verwaltungsrates, zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien. kollektiv zu zweien.

Rollectiv 20 zwelen.

28. November 1980

Hilekes Medical AG, in Z u g, Handel mit Erzeugnissen der medizinisch-technischen Branche usw. (SHAB Nr. 285 vom 4. 12. 1980, S. 3956). Dr. Erwin Lustenberger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. sc. nat. Marianne Tomamichel, von Bosco/Gurin, in Zürich.

28. November 1980
Tempaus, Peter Spielmann, in Unterägeri. Inhaber der Firma ist Peter Spielmann, von Messen SO, in Unterägeri. Erbringung von Dienstleistungen auf dem Personalsektor, vor allem Zurverfügungstellung von Arbeitskräften aus allen Berufszweigen. Alte Landstrasse 115, 6314 Unterägeri.

Zentrum Drogerie und Discount AG in Liquidation, in C h a m, Betrieb einer Drogerie usw. (SHAB Nr. 169 vom 22.7, 1980, S. 2455). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

28. November 1980 Allied Chemical A.G., in Zug, Fabrikation von chemischen Pro-dukten usw. (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2623). Die Unter-schrift von Klaus Hürlimann, Vizedirektor, ist erloschen.

28. November 1980 ADV Aktiengesells

20. November 1980 ADV Aktiengesellschaft für automatische Datenverarbeitung, in Zug (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1975, S. 356). Neues Dozimil: Zeug-hausgasse 7a, c/o von Holzen Treuhand, 6301 Zug.

28. November 1980

Zettersfield Handels- und Finanzierungs AG, in Zug (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1979, S. 3421). Neues Domizil: Oberallmendstrasse 16, c/o Willy Waller Treuhand AG, 6300 Zug 2.

28. November 1980
Normelement AG, in Zug (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1971, S. 98).
Neues Domizil: Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp AG.

28. November 1980 Nor Management AG, in Z u g, Leitung von Handels- und Fabrika-tionsunternehmen usw. (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2623). Neues Domizil: Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp AG.

28. November 1980
Polyspina AG, in Z u g, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 222 vom 22. 9. 1977, S. 3067). Neues Domizil: Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp

28. November 1980

Porva SA, in Z u g , Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1973, S. 52). Neues Domizik Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp AG.

28. November 1980
Proleamo Patentholding AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Patenten usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1971, S. 2526). Neues Domizil: Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp AG.

28. November 1980 Realbuild Ltd., in Z

Realbuild Ltd., in Zug, Erwerb und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 287 vom 6. 12. 1972, S. 3133). Neues Domizil: Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp AG.

28. November 1980

RSBB AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 236 vom 9, 10. 1975, S. 2713). Neues Domizil: Baarerstrasse 8, c/o Ursicorp AG.

#### Freiburg - Fribourg - Friburgo

28 novembre 1980 Sodar Holding S. 28 novembre 1980

Sodar Holding S.A., à Fri b o urg, rue Fries I, chez Me Jean Aloys Andrey, notaire. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27 novembre 1980. But: prendre et administrer des participations dans toutes entreprises financières, commerciales ou immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré; divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Christian Chavaillaz, d'Ecuvillens, à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle.

Panelock S.A., à F r i b o u r g, exploiter, acheter, vendre des machines, etc. (FOSC du 24. 11. 1977, no 276, p. 3767). La société est dissoute. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Panelock S.A. en liquidation, par Dr Peter Widmer, actuellement à Zumikon, administrateur inscrit, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature de l'administra-teur Lucien Rouiller est radiée.

28 novembre 1980

Capital Investment S.A., à Fribourg. L'administrateur Henri
Barth, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. A été nommé administrateur unique, avec signature individuelle: Paul Frohlich, de
Raperswilen TG, à Pully.

28 novembre 1980
Kiver Communications S.A., à Fribourg, étude et développement de tous moyens de communications, etc. (FOSC du 7. 3. 1977, p. 748). Donald Etienne, administrateur unique, est démissionaaire; ses pouvoirs sont radiés. Nouveaux administrateurs: Jean-Paul Aeschimann, de Lützeflüh, à Collonge-Bellerive, président, et Martin Schluep, d'Arch, à Choulex, secrétaire; ils signent collectivement à deux.

adeux.

28 novembre 1980

Fimohag AG., précédemment, à Zurich (FOSC du 21. 11. 1980, no 274, p. 3817). Nouveau siège: Fribourg. Nouvelle raison sociale: IFA Institut d'Investissements S.A. (IFA Institut für Finanzaniagen AG) (IFA Institut for Financial Investments Ltd.). Nouvelénoncé du but: investir et gérer des fonds et des capitaux dans le monde entier, dans le sens d'une société holding, principalement en participant à des entreprises bancaires, d'assurances, industrielles et commerciales, ainsi que financer des affaires financières et immobilières. Statuts originaires du 8. 11. 1976 modifiés les 24. 10. 1980 et 26. 11. 1980. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré; divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. L'administrative Margot Pfister a démissionné; ses pouvoirs sont radiés. Ont été nommés administrateurs: Dr Max Aebischer, de Heitennied et St. Ursen, à Fribourg, président, Dr Viktor Krügle, d'Oberburg, à Muri bei Bern, secrétaire, et Jan A. M. Schoenmaeckers, du Necderland, à Amsterdam (NL), membre. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire. Locaux: City Bellevue 6.

28 novembre 1980

Duruz S.A., à Fribourg, ferblanterie, appareillage, etc. (FOSC du 6. 7. 1977, no 155, p. 2222)
Duruz S.A. Fabrique d'articles métalliques, à Fribourg (FOSC du 4. 3. 1977, no 53, p. 724)

Nouvelle adresse à la suite d'une nouvelle numérotation de la s

28 novembre 1980

SA. pour l'Etnde de techniques et modèles industriels en liquidation, à F r i b o u r g (FOSC du 23. l. 1980, no 18, p. 252). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée conformément à l'auto-risation accordée par le juge en vertu de l'art. 745 al. 3 CO.

Būro Tafers (Bezirk Sense)

28. November 1980

S.I. Coopérative Zitterli Alterswil, in Alters wil, Genossenschaft, Bau von Mietwohnungen zu bescheidenen Mietzinsen, ihre Vermietung und den eventuellen Weiterverkauf usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1977, S. 3107). Walter Schöni, Vizepräsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Josef Raemy, von Plaffeien, in Plasselb, ist neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

#### Solothurn - Soleure - Soletta

Būro Dorneck in Dornach

25. November 1980
Rafffeisenkasse Dornach, in Dornach (SHAB Nr. 180 vom 4. 8. 1978, S. 2455). An der Generalversammlung vom 29. März 1980 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: Rafffeisenbank

Büro Kriegstetten in Solothurn

27. November 1980

21. November 1980

Gebr. Muscionico AG, Hoch- und Tiefbau, in Zuch wil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S. 147). Der Verwaltungsrat Lorenzo Muscionico wohnt nun in Feldbrunnen.

Boden- und Wandverkleidungen, Cheminees, riaupistrasse 24.

27. November 1980

Gebr. Muscionico, Festhallenvermietung, in Zuchwil, 1. Franco
Muscionico, von Gänsbrunnen, in Zuchwil, und Lorenzo Muscionico, von Gänsbrunnen, in Feldbrunnen, sind unter dieser Firma eine
Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1978 begonnen
hat. Die Gesellschaft wird vertreten durch die beiden Gesellschafter,
welche Kollektivunterschrift führen. Vermietung von Festhallen in
Alu-Konstruktion, Hallenbeizungen, sämtliches Zubehör sowie Einweoorschrift. Hauntstrasse 24. weggeschirr. Hauptstrasse 24.

28. November 1980

26. November 1980 Rolf Zeller, in Zuch wil. Inhaber dieser Firma ist Rolf Zeller, von Walenstadt, in Zuchwil. Herstellung und Vertrieb von Geräten und Ausrüstungen für Feuerwehr und Polizei und Schutzausrüstungen für die Industrie. Gewerbestrasse 19.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

27. November 1980

Barbara Székely-Peschel, in Basel, kunstgewerbliche Artikel

(SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1973, S. 3301). Firma infolge Geschäftsattigabe erloschen.

27. November 1980

AG für Strassenbautechnik & industrielle Beratung, in Basel (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1977, S. 2960). Domizil nun: Elisabethenstrasse 29, bei Prof. Dr. Pascal Simonius. Dr. Pascal Simonius, Verwaltungsratspäsident, führt nun den Titel «Prof.».

waltungsratspäsident, führt nun den Titel «Prof.».

27. November 1980
Werner Ladin AG, in B as e 1, Elisabethenstrasse 56, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Stafuten: 27. 11. 1980. Zweck: Einrichtung, Führung und Abschluss von Buchhaltungen aller Art, unter anderem durch EDV, Übernahme von Kontrollstellenmandaten, Beratung in Steuerangelegenheiten, Ausübung aller Treuhandfunktionen und -géschäfte. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören am Werner Ludin, von Basel, in Allschwil. Präsident mit Einzelunterschrift; Gérard Goetti, von Zetzwil, in Basel, und Kurt Besch, von und in Basel; beide mit Unterschrift zu zweien.

27. November 1980
Hansa Aktiengesellschaft, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. I. 1980, S. 216). Unterschrift Heinrich Koch, Vizedirektor, erloschen. Fritz Greuter, Direktor, wohnt nun in Basel.

27. November 1980

8. 4. 1974, S. 941). Domizil nun: Eptingerstrasse 3.

27. November 1980

21. November 1980
Uehlinger Papier, in Basel (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1978.
S. 2847). Prokura zu zweien neu: Judith Buess, von Gelterkinden, in Biel-Benken; Ursula Nebel, von und in Aesch BL, und Alexander Felix, von Laupen, in Allschwil. Benno Oerli, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien.

27. November 1980
Architekturbüro Carabelli, in Basel, Lautengartenstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hanspeter Carabelli, von und in Basel. Zeichnungsberechügte mit Einzelunterschrift: Marianne Carabelli, von und in Basel. Prokura zu zweien: Marcel Reinle, von Stein, in Buschwiller (F), und Rudolf Straub, von Wanzwil, in Allsschwill. Architektur- und Planungsarbeiten. 27. November 1980

W. Metzger, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 187 vom 12. 8. 1966, S. 2582). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen. 27. November 1980

27. November 1980
Bepi AG, in B a s e l, Projektierungsaufträge im Bauwesen (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1976, S. 1088). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 18. 9. 1980. Liquidation beendigt. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlt.

27. November 1980

Toba AG, in B a s c 1, Betrieb von Passagierschiffen usw. (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1980, S. 3760). Statutenänderung: 13. 11. 1980. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

November 1980

ICD Counselling and Development Ltd, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1979, S. 1504). Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll liberiert.

27. November 1980 AAZ Altoel- and 27. November 1980

AAZ Altoel- und Altstoff-Zentrale AG, in Basel (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1980, S. 264). Domizil nun: Kapellenstrasse 18. Statutenänderung: 26. 11. 1980. Umwandlung und Zerlegung der bisherigen 
200 Inhaberaktien zu Fr. 500 in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 400 000 durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 100, auf Fr. 500 000, voll liberiert, 5000 Namenaktien zu Fr. 100. VR (Verwaltungsrat) nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus VR ausgeschieden: Willi Wagner, Präsident, und Emil Hürlimann; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit 
Unterschrift zu zweien neu: Josef Stocker, von Neuenkirch, in Zollikon, Präsident, und Friedrich Wilhelm Langenbach, von und in 
Rüschlikon. Christian Amsler, Verwaltungsratsdelegierter, und Werner Hofmann, Verwaltungsratsmitglied, zeichnen nun zu zweien.

27. November 1980

27. November 1980 Rudolf Zitzer Architekt, in Basel (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1980, S. 413). Domizil nun: Oetlingerstrasse 50.

27. November 1980

Jet Aviation AG, in B a s e l (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1980, S. 604).

Unterschriften Paul Seiler und Werner Zbinden, beide Zeichnungsberechtigte, erloschen.

berechtigte, erloschen.

27. November 1980

Afig Agro-Fermenttechnik AG, in Basel, Homburgerstrasse 47, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. 11. 1980. Zweck: Beratung, Projektierung und Aussührung von Biogas- und Holzvergasungsanlagen, von Anlagen der Umweltschutztechnik für die Landwirtschaft und die Energiertekgewinnung sowie von allgemeinen Chemieanlagen. Die Gesellschaft kam die Verwaltung anderer Unternehmen oder Gesellschaften in derselben oder einer ahnlichen Branche übernehmen oder sich an solchen beteiligen sowie Immobilien erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Willi Kuhn, von und in Basel, Präsident; Gertrud Käthe Elling, von Allschwil, in Birsfelden, und Christian Widmer, von Wädenswil, in Basel; alle mit Unterschrift zu zweien.

Unterschrift zu zweien.

27. November 1980

Atelier für Natursteine Strauss AG, im B a s e l., Güterstrasse 105, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statuten: 27. 11. 1980. Zweck: Ausführung von Steimmetzarbeiten, insbesondere Versetzen von Natursteinen sowie Grabmalkunst. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und andere Vermögenswerte erwerben, verwerten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 200 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SthAB. Verwaltungsrat: I oder mehrerer Mitglieder: Ihm gehört an: Bruno Strauss, von Rümlingen, in Dittingen, mit Einzelunterschrift. terschrift

unterschrit.

27. November 1980

Läckerli-Huus AG, in Basel (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1980, S. 1999). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rudolf Meyer, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Enrico Brotschin, von Basel und Arlesheim, in Basel. Präsident, und Ernst Klaus, von Niederhelfenschwil, in Basel. Peter Klein, bisher Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter und Geschäftsführer zu rwwien. zweien.

28. November 1980

28. November 1980
Garage Drelländereck AG, in Basel (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1979, S. 1747). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Anita Birrer, Unterschrift erloschen. Unterschrift Tommaso Inglese, Direktor, erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Denis Marangone, dessen Unterschrift als Direktor erloschen ist. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Dona Canonica, von Bidogno, in Bubendorf, und Aldo Canonica, von Bidogno, in Bubendorf.

28. November 1980

Maler-und Tapezierergeschäft G. Ribl, in R i e h e n (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1975, S. 1542). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Ribi Malergeschäft AG», in Riehen, erloschen.

Passiven an die «Kidi Maiergeschaft AO», in Riehen, erioschen.

28. November 1980

Ribi Malergerschäft AC, in Riehen, Äussere Baselstrasse 308, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 11. 1980. Zweck: Betribe eines Maler- und Tapezierergeschäftes, Übernahme von Isolations-, Verputz- und Plastikarbeiten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an Unternehmen gleicher und shnlicher Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme: Aktiven von Fr. 166 423.80 und Passiven von Fr. 69 679.80 der erloschenen Finzelfirma shaller. und Taneziergreschäft G. Ribis. in Aktiven von Fr. 166 423.80 und Passiven von Fr. 69 679.80 der erloschenen Einzelfirma «Maler- und Tapezierergeschäft G. Ribis, in Riehen, gemäss Bilanz per 30.9 1980, zum Preise von Fr. 96 744, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltunsrat I oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Georges Ribi, von Ermatingen, in Reinach BL, Präsident, und Jörg Charles Ribi, von Ermatingen, in Riehen; beide mit Einzelunterschrift.

28. November 1980

Treudata AG, in Basel, Reverenzgässlein 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27.11. 1980. Zweck: alle Dienstleistungen des Treuhandgeschäftes, namentlich Revisionen, betriebswirtschaftliche Bewertungen und Beratungen, Organisations- und Unternehmensberatungen, Steuerberatungen, EDV-Dienstleistungen, Jahresabschlüsse. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Bernhard Christ, von und in Basel, Präsident; Michael A. Michaelis, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D), und Daniel Schaffenberger, von Frasses, in Kaiseraugst; alle mit Einzelunterschrift.

28. November 1980

Truventa AG, in B a s e 1, Marktforschung usw. (SHAB Nr. 255 vom 30. 10. 1980, S. 3548). Domizil nun: Freie Strasse 39.

28. November 1980

25. November 1980 Turske Fine Art Kommandit-Aktiengesellschaft, in Basel, Kunst-und Wertgegenstände usw. (SHAB Nr. 190 vom 15. 8. 1980, S. 2747). Prokura Liselotte Baumeler erloschen. Veith Turske, unbe-schränkt haftender Gesellschafter (Verwaltung), wohnt nun in Zurich.

28. November 1980

26. November 1980
Jumbo Autombólie AG, in Basel (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1980, S. 1139). Unterschrift Peter Trinkler, Geschäftsführer, erloschen. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Adolf Albert Huber, österreichischer Staatsangehöriger, in Basel.

28. November 1980

Kälte AG, in Basel, Kühlanlagen usw. (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1978, S. 1148). Prokura Jakob Nussbaum erloschen.

28. November 1980

Finatra AG, in Basel, Betriebskontrollen usw. (SHAB Nr. 209 vom 7, 9, 1976, S. 2566). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Gustav Schröder, infolge Todes; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Emil Fricker, von Basel, in tungsrat mit Oberwil BL.

28. November 1980 Allgemeine Plakat-Gesellschaft, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1980, S. 3040), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Prokura Alfons Gürtler erloschen.

28. November 1980
Schimica Transport AG in Liq., in Basel (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1978, S. 1822). Liquidation beendigt. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlt.

28. November 1980

28. November 1980 Condor Basel AG, in Basel, Reisen usw. (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1979, S. 3883). Auflösung der Gesellschaft durch Generalver-sammlung vom 23. 9. 1980. Liquidation beendigt. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Wehrsteuerver-waltung Basel-Stadt fehlt.

28. November 1980 Hi-Fi Schneider, in Basel (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1979, S. 3774). Aufhebung des Konkursvermerks infolge Konkurswider rufs vom 26. 9. 1980. Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. November 1980

28. November 1980
Gross Isolierungen AG, in Basel, Rebgasse 44, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 11. 1980. Zweck: Ausführung von Isolierungen aller Art, insbesondere von PVC- und anderen Plastik-isolierungen sowie Händel init Isolierungsmaterialien. Die Gesellschaft kann Vertretungen übernehmen und vergeben, Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten und veräussern, Grundbesitz erwerben, verwalten und veräussern, Grundbesitz erwerben, verwalten und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligeh: Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: loder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Wolfgang Zehnder, von Basel, in Ettingen, Präsident; Walter Gross, von Basel und Starriegt, in Biel-Benken, alle mit Unterschrift zu zweien; Heinrich Bauer zugleich auch als Geschäftsführer. Prokura zu zweien: Erna Bauer, von Basel und Röthenbach im Emmental, in Biel-Benken.

#### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

Marianne Meyer-Borner, Oberwill, Vorderbergrain 3. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung des Ehemannes: Marianne Meyer-Borner, von Olten, in Oberwill BL. Marketing und Beratung für Innenausbau- und Möblierungssystem.

28. November 1980

W. B. Gürtler, Transporte, in Allschwil, Strengigartenweg 11. Inhaber dieser Einzelfirma ist Werner Gürtler-Däppen, von und in Allschwil. Autotransporte für Aushub und Strassenbau.

28. November 1980

Felix Meier, in Arlesheim, Im Baumgarten 9. Inhaber dieser Einzelfirma ist Felix Meier-Faas, von Gempen, in Arlesheim. Instal-lationen von Solaranlagen, Heizungsanlagen und Sanitäranlagen.

28. November 1980

H. Bräm, in Muttenz, Auto-Möbeltransporte und Umzüge (SHAB Nr. 272 vom 20.11. 1979, S. 3665). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRegV), wird diese Einzelfirma auf Begehren des Inhabers im Handelsregister gelöscht.

Einzelitrma auf begenren des innabers im Flandeisregister geloscht. 28. November 1980 Erich Tschon, in Füllinsdorf, Planungsbüro für Heizungs-, Klima-, sanitäre und. elektrische Anlagen (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1974, S. 243). Firma neu: Planungsbüro Erich Tschon-Vollmer, dipl. Heizungstechniker VSHL. Der Firmeninhaber ist nun Schweizer Bürger, heimatberechtigt in Füllinsdorf. Geschäftsnatur neu: Planungsbüro für wärmetechnische Anlagen, Betriebsoptimierung und Alternativlösungen.

und Alternativlösungen.

28. November 1980

Foodimpex AG, in Aesch, Import und Export von sowie Handel mit Lebensmitteln aller Art usw. (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1977, S. 435). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 21. November 1980 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Foodimpex AG in Liq. durch den bisherigen einzigen Verwaltungsrat Werner Iselingbohny, der zum Liquidator ernannt wurde und nun in Hochwald SO wohnt, durchgeführt; er führt Einzelunterschrift. Liquidationsdomizit: Hochwald SO, Hof Nettenberg, beim Liquidator.

28. November 1980

28. Novembel: Pistfelden AG, in Birsfelden (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1979, S. 368). Aus dem VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: D. Alfors Burckhardt. Mitglied des VR ohne Unterschriftsberechtigung neu: Dr. Géza Teleki. von und in Basel.

28. November 1980

28. November 1980
PF-Beratung AG, in Ettingen. Bottmingerstrasse 3. Neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 20. November 1980. Zweck: Umfassende Personen- und Firmenberatung und das Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 60 000, wovon Fr. 20 000 liberiert; 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief, Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehör als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Erich Heggendorn, von Grindel SO, in Therwil. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Peter Scheiker, von Ramlinsburg, in Therwil.

28. November 1980

28. November 1980

Cimex AG, in Münchenstein, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Rohstoffen sowie von chemischen und pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB Nr. 165 vom 17. 7. 1980, S. 2405). Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Andreas Lorenz Keller, von Bern und Flaach, in Zollikofen, und Wolf-Dieter Eduard Lorenz, bisher Vizelischen und Reiner Bellektersteinken und Reiner Schleiber Bellektersteinken und Reiner Schleiber Bellektersteinken und Wolf-Dieter Eduard Lorenz, bisher Vizelischen und Reiner Bellektersteinken und Wolf-Dieter Eduard Lorenz, bisher Vizelischen und Wolf Flaach, in Zollikofen, und woir-Dieter Eduard Lorenz, bisner vizedirektor, nun in Reinach BL; letzterer zeichnet nun neu auch als Direktor kollektiv zu zweien. Albert Fehr, bisher einziges Mitglied des
VR, ist nun Präsident desselben und zeichnet nun kollektiv zu
zweien auch als Direktor. Kollektivprokura zu zweien neu: Jürg
Roth, von Buchs AG, in Ziefen.

28. November 1980

Ed. Brencklé, in Muttenz, Apparatebau und mechanische Werkstätte (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1961, S. 193). Diese Einzelfirma wird infolge Übergabe der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Juli 1980 an die neue «Brencklé AG», in Muttenz, gelöscht.

28. November 1980

28. November 1980
Brencklé AG, in Multenz, Bizenenstrasse 9, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 20. November 1980. Zweck: Betriebeiner mechanischen Werkstatt; Fabrikation von und Handel mit Schraubenfedern aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, solche gründen oder übernehmen, ferner kann sie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 500 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 102 333.81 und Passiven von Fr. 7779.10 der Einzelfirmä eEd. Brencklé», in Muttenz, gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. November 1980 und Übernahmepreis Fr. 94 554.71, wovon Fr. 48 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat. 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Eduard René Brencklé, von Burgäschi, in Muttenz, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Roger Brencklé und Lotty Brencklé-Forster, beide von Burgäschi, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. November 1980

28. November 1980
Ernst Bridger AG, in R e i n a c h., Sternenhofstrasse 17, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 24. November 1980. Zweck: Verkauf, Anfertigen und Montage von Vorhängen, Verlegen von Teppichen sowie Handel mit Sitzmöbeln. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Ernst Brügger, von Thunstetten, in Biel-Renien. Biel-Benken.

28. November 1980

Walter Jost-Furrer AG, in Rein ach, Ausführung von Autotrans-porten mit Waren aller, Art (SHAB Nr. 203 vom 30. 8. 1968, S. 1881). Einzelprokura neu: Christoph, Gser, von und in Basel.

28. November 1980

Walter Joseph Umzugs AG, in Re i n a c h, Durchführung von Umzügen aller Art usw. (SHAB Nr., 104 vom 5. 5. 1977, S. 1460). Einzelprokura neu: Christoph Oser, von und in Basel.

#### Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

28. November 1980
Drogerie Lohrer AG, in Hallau, Betrieb von Drogerien und Reformhäusern (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1979, S. 3827). Walter Maier, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. November 1980
Adressen- und Propagandazentrale Schaffhausen AG, in Schaffhausen, 1960 vom 22. 8. 1980, S. 2820)
Verlag Steiner & Grüninger AG, in Schaffhausen, Verlegen von Büchern, Broschüren, Zeitschriften und Zeitungen (SHAB Nr. 196 vom 22. 8. 1980, S. 2820)

Die Prokura von Pierre Basler ist erloschen.

### Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

28. November 1980

26. November 1940 Müller, in Herisau, Handel mit Lebensmitteln usw. (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1972, S. 1043). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Mühlehof-Brennstoffdienst Paul Mühler, in Herisau. Inhaber: Paul Müller-Häberli, von Hundwil, in Herisau. Einzelunterschrift wurde erteit an Elsy Müller-Häberli, von Hundwil, in Herisau. Handel mit Brennmaterialien. Mühlehof 7, 9100 Herisau.

28. November 1980 A.G. Elektrizitätswerk Helden, in Heiden (SHAB Nr. 156 vom 7. 1967, S. 2320). Kollektivprokura zu zweien mit dem Präsiden-ten wurde erteilt an Werner Preisig, von Schönengrund, in Heiden.

28. November 1980 Edwin Brunner-Moll, in Wald, Betrieb des Gasthauses Harmonie (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1977, S. 2767). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Geschaftsautgabe gelösent.

28. November 1980

H. Reffler AG, in Walzenhausen, Betrieb eines Metallbaugeschäftes usw. (SHAB Nr. 274 vom 21. 11. 1980, S. 3820). Gemässöffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. November 1980 wurden die ursprünglich vom 23. September 1980 datierenden Statuten revidiert. Der Firmaname lautet neu. Reffler AG.

28. November 1980
Eisenhut AG, Kleswerk, Steln AR, in Stein, Gewinnung und Vertrieb von Kies, Sand. Gestein usw. (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1967, S. 2264). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. 11. 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Zweck nun. Gewinnung und Vertrieb von Kies, Sand und Gestein sowie Materialien aller Art für das Baugewerbe; Ausführung von Bagger- und Traxarbeiten sowie Transporte aller Art. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen, solche übernehmen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräussern.

28. November 1980
Eisenhut AG, Kieswerk, Stein AR, Zweigniederlassung in Teufen, Gewinnung von Kies, Sand und Gestein usw. (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1967, S. 2213), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Stein AR. Neuer Zweck: Gewinnung und Vertrieb von Kies, Sand und Gestein sowie Materialien aller Art für das Baugewerbe; Ausführung von Bagger- und Traxarbeiten sowie Transporte aller Art

#### St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

28. November 1980

28. November 1980

Ritel AG, bisher in Uster (SHAB Nr. 59 vom 11. 3. 1976, S. 684). An der Generalversammlung vom 27. November 1980 wurden der Siz der Gesellschaft nach Degers he im verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 2. November 1973 entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Betrieb eines Unternehmens für Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit elektronischen Artikeln jeder Art. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen, solche übernehmen, verwalten oder vertreten. Voll lüberiertes Grundkapital wie bisher F. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat wie bisher: 1 bis 7 Mitglieder. Werner Ritzmann, Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist infolge Todes aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Rudolf Frei, Präsident mit Einzelunterschrift, und Rolf Frei, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beide von Au SG, in Degersheim. Elsbeth Ritzmann, von Wilchingen, in Uster, bleibt Mitglied des VR; ihre Unterschrift ist erloschen. Johann Weber, von Hinwil, nun in Degersheim, führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Zita Frei, von Stein und Degersheim, und Wendelin Kurath, von Flums, beide in Degersheim. Geschäftsadresse: Thaa, 9113 Degersheim.

se: Thaa, 9113 Degersheim.

28. November 1980

Interfinanz Holding AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1976, S. 3327). An der Generalversammlung vom 28. November 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Zweck ist nun: Durchführung von Finanzgeschäften aller Art, insbesondere Beteiligung an und Finanzierung von gastgewerblichen oder jenen zuliefernden Unternehmungen. Sie kann auch selber gastgewerbliche Betriebe erwerben, führen oder verwalten. Ferner kann sie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Margrit Rüfenacht ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Niklaus Conzett, von Seewis im Prättigau, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach, Delegierter und Geschäftsführer. Adolf Frei ist nicht mehr Geschäftsführer, bleibt jedoch Präsident des VR und führt weiterkin Einzelunterschrift. Einzelunterschrift.

28. November 1980 Affta Llegenschaften AG, in Rorschach (SHAB Nr. 114 vom 17.5. 1979, S. 1608). Das einzige Verwaltungsratsmitglied Alfred Gschwend wohnt nun in Rorschach.

28. November 1980

Basis AG, in Rorschach, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1979, S. 1608). Das einzige Verwaltungsratsmitglied Alfred Gschwend wohnt nun in Rorschach.

28. November 1980

Befin Betelligungs + Finanz A.G., in Rorschach (SHAB Nr. 79 vom 3. 4. 1980, S. 1097). Das einzige Verwaltungsratsmitglied Alfred Gschwend wohnt nun in Rorschach.

Gschwend wohnt nun in Korschach.

28. November 1980

Erwin Bischoff, AG für Schul- und Büromaterial Wil, in Wil (SHAB Nr. 151 vom 1.7. 1980, S. 2221). Walter Hinder, Präsident, und Edeltrudis Hinder, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Einzelunterschrift in den VR gewählt. Alfred Breitenmoser, Präsident, und Judith Breitenmoser-Lorenzi, beide von Appenzell, in Braunau. Stefan Hagen und Willi Bartholdi führen anstelle der Einzel- nun Kollektivprokura zu zweien. Die Prokuristen zeichnen nicht unter sich.

28. November 1980 EMAG Elektronik + Mechanik AG, in Haag, Gemeinde Senn-wald (SHAB Nr. 79 vom 3. 4. 1980, S. 1097). Das einzige Verwal-tungsratsmitglied Alfred Gschwend wohnt nun in Rorschach.

umgataisiningileu Alfred Gechwend wohnt nun in Rorschach.

28. November 1980
Otto Kauf A.G., in E b n a t - K a p p e 1, Fabrikation und Verkauf von Herrenhemden usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1974, S. 14). An der Generalversammlung vom 28. November 1980 wurden die Statuten revidiert. Die Firmaschreibweise lautet nun: Otto Kauf AG, und der Zweck: Fabrikation und Verkauf von Herrenhemden und gleichart. revidiert. Die Firmaschreibweise lautet nun: Otto Kauf AG, und der Zweck: Fabrikation und Verkauf von Herrenhemden und gleichartigen Artikeln sowie Handel mit Textilien und verwandten Produkten. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Lizenzen, Patente und immaterielle Werte übernehmen und abgeben sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Der Verwaltungsrat besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

28. November 1980

zs. November 1980
Rexy AG, in E b n a t - K a p p e l, Handel mit und Veredelung von Textilien usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1974, S. 14). An der Generalversammlung vom 28. November 1980 wurden die Statuten revidiert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

28. November 1980

Schellenberg, Sax & Co. Aktiengesellschaft, in Trübbach, Gemeinde Wartau, Handel mit Manufakturwaren en gros usw. (SHAB Nr. 35 vom 11. 2. 1972, S. 365). An der Generalversammlung vom 28. November 1980 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: Otto Kauf Trübbach AG, und der Zweck: Fabrikation und Verkauf von Herrenhemden, Damenblusen und gleichartigen Artikeln sowie Handel mit Textilien und verwandten Produkten. Sie kann sich an andern Unternehmen beteitigen, Lizenzen, Patente und immaterielle Werte übernehmen und abgeben sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Die bisherigen 900 Prioritätsaktien zu Fr. 250 wurden aufgehoben und in 225 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt; zudem wurden die bisherigen 450 Stammaktien zu Fr. 1500 in 225 Stammaktien zu Fr. 1000 zusammengelegt. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 450 000 zist nun eingeteilt in 450 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat beseht neu aus mindestens 3 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

28. November 1980

deal Haus AG Rorschach, in Rorschach, Erwerb, Über-bauung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1979, S. 2857). Einzelunterschrift wurde erteilt an Lotti Bühler, von Hemmental, in Arbon.

28. November 1980

Latus AG, in R orschach, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1978, S. 2924)

Talberg Immobilien A.G., in R orschach (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1973, S. 2514)

Das einzige Verwaltungsratsmitglied Alfred Gschwend wohnt nun

28. November 1980

28. November 1980 Osterwalder St. Gallen AG, in St. Gallen, Import von und Han-del mit Erdöl usw. (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1977, S. 837). Roland Stahel, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Silvio Schönenberger ist nun Vize-direktor und führt anstelle der Prokura neu Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Peter Oster-walder, von Gaiserwald und Waldkirch, in St. Gallen, sowie Kollektivprokura zu zweien an Niklaus Lehner, von Rorschacherberg, in St. Gallen. Die Prokura von Heidy Kübele ist erloschen.

SB. November 1980

Wanzl SB-Geräte AG, in Staad, Gemeinde Thal, Herstellung und Vertrieb von Geräten aus Metall für Selbstbedienungsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1977, S. 2901). Neue Geschäftsadresse: Buchen, 9422 Staad.

Buchen, 94.2 Staad.

28. November 1980

Bürgschaftsgenossenschaft des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen, in S. t. G. all en (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1977, S. 2129).

An der Generalversammlung vom 14. Juni 1980 und an der Urabstimmung vom 30. Juni 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Es besteht nun eine Nachschusspflicht für die Genossenschaftsmitglieder bis zum doppelten Betrag der gezeichneten Anteilscheine. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

28. November 1980

28. November 1980
Käserelgenossenschaft Dägetschwil-Mosen, in Niederhelfen schwil (SHAB Nr. 170 vom 23. 7. 1976, S. 2113). Johann Jung, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Präsident gewählt: Johann Hersche, von Appenzell, in Dägetschwil, Gemeinde Niederhelfenschwil. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Aktuar oder Kassier. Geschäftsadresse: beim Präsidenten, Dägetschwil, 9527 Niederhelfenschwil.

28. November 1980

28. November 1980 Milcherwertungsgenossenschaft Montlingen, in Montlingen, Gemeinde O berriet (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1976, S. 1724). August Kobler, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschift ist erloschen. Peter Loher, Vizepräsident, ist nun auch Aktuar. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Kassier oder Aktuar.

28. November 1980
Sauna-Fitness König & Huber, in St. Margrethen. Max König,
von Frauenfeld, in Staad, Gemeinde Thal, und Walter Huber, von
Sisikon, in Luzern, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1980 ihren Anfang
immt. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien.
Betrieb einer Sauna und eines Fitness-Centers. Hauptsträsse 192,
9430 St Margerthen. 9430 St. Margrethen.

28. November 1980

Carnal & Co. Import Export, in R appers wil, Kollektivgesell-schaft (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1977, S. 621). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters André Pabst aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter André Carnal, von Souboz, in Rapperswil SG, im Sinne von Art. 579 Abs. 1 OR als Einzelfirma weitergeführt. Die Firma lautet nun: Carnal Import Export, und die Geschäftsnatur. Import und Export von Ölgemälden und Textilien; EDV-Beratung, Neue Geschäftsadresse: Hintergasse 20, 8640 Rapperswil.

28. November 1980

28. November 1980
Attelier Fuchs, in R appers wil (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1975, S. 2243). Die Geschäftsnatur lautet nun: Führung eines Innendekorationsgeschäftes sowie eines Stoff- und Nähateliers. Der Firmainhaber Josef Anton Fuchs-Winiger und die Prokuristin Maria Fuchs-Winiger, wohnen nun in Jona.

28. November 1980 Restaurant Flös René Jenzer, in Buchs. Inhaber der Firma ist René Jenzer-Lüchinger, von Berneck, in Buchs SG. Betrieb des Re-staurants Flös. Churerstrasse 55, 9470 Buchs.

28. November 1980 Hans Lüber, in Wil. Inhaber der Firma ist Hans Lüber, von Kirchberg SG, in Wil SG. Anlagenbau für Industrie und Wasser; Planung, Beratung und Verkauf. Waldeggstrasse 2, 9500 Wil.

28. November 1980

28. November 1980
Besolde Ritter, in St. Gallen, Dienstleistungen für Firmen der Modebranche usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1979, S. 80). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. November 1980 Skillft Girlen AG Ebnat-Kappel, in Ebnat-Kappel (SHAB Skillit Girlen AG Ebnat-Kappel, in Ebnat-Kappel (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979, S. 2562). An der Generalversammlung vom 28. November 1980 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: Sessel- und Skillite Girlen AG, und der Zweck: Betrieb von Sessel- und Skilliten im Raume Girlen. Sie kann sich an andern Unterhenne beteiligen und Liegenschaften erwerben, veräussern oder pachten. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus mindestens 2 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Fritz Niedermann, Vizepräsident; Emil Hartmann und Dr. Paul Gehler sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Vizepräsident gewählt: Urs Kauf, von Wellhausen, in Ebnat-Kappel.

weinausen, in Ednat-Kappel.

28. November 1980

Hapa Anlageberatungs A.G., bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1979, S. 2011). An der Generalversammlung vom 28. Noember 1980 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Rebstein verlegt und die Firma geändert in: Hapa Unternehmensberatung AG. Zweck ist nun: Beratung von Unternehmen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Die Stauten wurden entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Elmatweg 6, 9445 Rebstein.

28. November 1980

rop AG Beratende Ingenieure für Energleoptimierung und -nut-Enerop AG Beratende Ingenleure für Energleoptlmierung und -nut-zung, in St. G allen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. November 1980 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erbringung von Ingenieurleistungen als beratende Ingenieure für Energleoptimierung und -nutzung, der Energleitechnik und des Um-weltschutzes. Sie erstellt Energiesparprogramme, Energiekonzepte, Konzepte und Projekte von Anlagen zur Wärmerückgewinnung und -verwertung aus Industrieanlagen, Abwasseranlagen usw.; Lösungen von bauphysikalischen und thermischen Problemen auf dem Gebiet der Gebäudetechnik; energietechnische Beratung bei Neubaupro-

jekten und Sanierung von Altbauten. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingteteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: I oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Jörg Jäger, von Peist, in Wittenbach, Präsident; Edy Toscano, von Mesocco, Otto Frey, von Illnau, beide in Effretikon; Hans Widmer, von Safenwil AG, in Weinfelden, und Willi Hofer, von Biglen BE, in Goldach, Kollektivunterschrift zu zweien wurde ferner erteilt an Marin Wettstein, von Egg und Küsnacht ZH, in Meggen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Roff Schmidhauser, von Sulgen, in Egnach. Geschäftsadresse: Flurhofstrasse 158d, bei B. Graf AG, Ingenieurbüro für Elektrotechnik, 9006 St. Gallen.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

5. November 1980

25. November 1980
Reca Norm GmbH, in Chur. Neue Aktiengesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Statuten vom 21. 11. 1980. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Handel mit Befestigungsteien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Vertretungen und Geschäftsführungen anderer Gesellschaften beteiligen sowie Vertretungen und Geschäftsführungen anderer Gesellschaften beteiligen sowie Nertretungen und Geschäftsführungen anderer Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 10 000 sind: Johann Anton Pronk, von Selma, in Chur, und José Viana, von und in Adliswit, ist sind beide zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Domizil: Loestrasse 76, 7000 Chur.

27. November 1980

27. November 1980
Gesellschaft für finanzielle und kommerzielle Beteiligungen, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1980, S. 3877). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. November 1980 wurden die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1050 voll liberierten neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 1 200 000 erhöht. Aktienkapital: nun Fr. 1 200 000, eingeteilt in 1200 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert.

28. November 1980

28. November 1980
Chimicasa Consulting AG, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 21. November 1980. Zweck: Beratung in organisatorischen, technischen, betriebstechnischen, personellen und wissenschaftlichen Belangen. Erwerb und Auswertung von Patenten und Verfahren durch eigene Betriebe oder durch Vergebung von Lizenzen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ernst Geier, von Ramsen SH, in Winterhur, ist Präsident, einzeln zeichnend, und Ernst Huber, von Stallikon ZH, in Adliswil, sowie Wolfgang Hammer, österreichischer Statatsangehöriger, in Salzburg (A), beide kollektiv zu zweien zeichnend, sind Mitglieder. Domizil: c/o Walter Keller, Wiesentalstrasse 81, 7000 Chur.

c/o Walter Keller, Wiesentalstrasse 81, //UW Chur.

28. November 1980
Delsenberger AG, in C hu r. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 27. 11. 1980. Zweck: Handel mit Möbeln und Einrichtungsgegenständen sowie Planung für den Wohnungs- und Hötelbedarf, einschliesslich An- und Verkauf von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, davon sind Fr. 20 000 liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Fortunato Vincenz, von Disentis/Mustér, in Chur. Domizil: c/o Dr. F. Vincenz, Loestrasse 2, 7000 Chur.

28. November 1980

Sportplatz Garage AG Chur, in Chur, Garagebetrieb usw. (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1980, S. 917). Statuten am 27. 11. 1980 revidiert. Neue Firma: Hosig Automobile AG. Neues Domizil: Triststrasse,

28. November 1980

Spebedag, Spenglerei und Bedachungs AG, in C h u r (SHAB Nr. 170 vom 23. 7. 1980, 2. 2472). Jürg Dietrich-Ludwig ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Franz Nadig, von Flums, in ges Mit Vilters.

28. November 1980

Royan und Co. AG, in Davos, Immobilientreuhand (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1977, S. 868). Neue Kollektivprokura zu zweien: Willi Cahenzli, von Trin, in Davos. Neues Domizil: Promenade 74,

28. November 1980

Romantik Hotels und Restaurants (Schweiz) RHS, bisher in Bern, Zusammenschluss historischer Hotels und Restaurants, Genossenschaft (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1977, S. 3434). Gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 28. 6. 1978 wurde der Sitz nach Churersammlungsbeschluss vom 28. 6. 1978 wurde der Sitz nach Churersammlungsbeschluss vom 28. 6. 1978 wurde der Sitz nach Churerlegt. Zweck: Zusammenschluss historischer Hotels und Restaurants usw. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 29. 3. 1977. Jede persönliche Haftung der Mitglieder sit ausgeschlossen. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand: mindestens 4 Mitglieder, Fritz Furler, Vizepräsident, und Theodor Regi sind aus dem Vorstand ausgeschieden; hire Unterschriften sind erloschen. Emil Pfister, von Tuggen, in Chur. Präsident; Jens Diekmann, deutscher Staatsangehöriger, in Karlstein am Main (D). beide bisher, und neu: Hans Peter Bernhard, von und in Worb. Vizepräsident; Peter Andreas Tresch, von Siselen, in Amsteg, Kassier, und Margrit Bohren, von Grindelwald, in Kriegstetten, Sekretärin. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Vorstandsmitglied. Domizil: c/o E. Pfister, Hotel Stern; Reichsgasse 11, 7000 Chur. 28. November 1980 Romantik Hotels und Restaurants (Schweiz) RHS, bisher in Bern.

28. November 1980 28. November 1980 Idea Moda AG, in C hu r. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 20. November 1980. Zweck: Handel mit Damenbekleidungen gewirkter, gewobener und gestrickter Machart sowie Strickwaren aller Art. Die Gesellschaft kann Bekleidungsmodelle entwerfen und Handel mit Textilien aller Art betreiben, sich an ähnlichen Geschäften beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktungsrat: aus I oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinz Polinelli-Juon, von Mastrils, in Tamier Donniglie (A) Impe. Grischa AG. Bäustraser 7, 7000 Chur mins. Domizil: c/o Immo-Grischa AG, Rätusstrasse 7, 7000 Chur.

28. November 1980

28. November 1980
Avipack AG, in C h u r, Handel mit Konsumgütern (SHAB Nr. 120
vom 26. 5. 1978, S. 1659). Statuten am 25. 11. 1980 revidiert. Neuer
Firmaname: Photassette-System AG. Neuer Zweck: Handel mit
Konsumgütern aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Fotografie, Entwicklung von Neuheiten und von Produktionsverfahren, Erwerb und Verkauf von Patenten und Vertriebsrechten, Beteiligung
an Unternehmen, Erwerb von Grundbesitz, Verwaltung von Vermögenswerten. Aktienkapital: Fr. 50 000, bisher eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 nun in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll libe-

28. November 1980

28. November 1980
Gatobrima AG, in F I i m s. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 10. 11. 1980. Zweck: Import-, Transit- und Grosshandel mit Lebens- und Futtermitteln, Metallen und Metallwaren. Abwicklung kommerzieller Transaktionen aller Art. Sie kann auch Liegenschaften kaufen, verkaufen, überbauen und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingetilt in 500 Namenaktien zu Fr. 200 und 100 Namenaktien zu Fr. 1000. liberiert mit Fr. 100 000 in bar und Fr. 100 000 durch Sacheinlage. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. 10. 1980 übernimmt die Gesellschaft von Andrea M. Rutz, von Nesslau, in Feldmeilen, die Liegenschaft Grundbuchblatt und Parzelle Nr. 1026, Plan 9 der Grundbuches Flims: Ferienhaus Assek. Nr. 607 D mit 1044 m² Grundfläche und Umgelände zum Nettopreise von Fr. 300 000, wovon Fr. 100 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: aus 1 bis 5 Mitgliedern. Andrea M. Rutz, Präsidentin, und Paul O. Rutz, beide von Nesslau, in Feldmeilen, und einzeln zeichnend. Domizil: via Dils Larischs, in Feldmeilen, und einzeln zeichnend. Domizil: via Dils Larischs, 7018 Flims Waldhaus:

28 novembre 1980

Maghim SA, in Roveredo, titoli, ecc. (FUSC del 15.3, 1976, n. 62, p. 718). Piermario Brentini, presidente, e Giuseppe Lazzeri, membro, dimissionari, sono usciti; le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma singola: Gianpio Toschini, da Soazza in Lostallo.

28. November 1980

Zinšli Treuhand AG Arosa, in Arosa, Treuhand- und Revisions-büro (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1979, S. 2063). Neue Kollektivpro-kura zu zweien: Beatrice Mügeli, von Lüscherz, in Arosa.

Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigung MVS – Marketing + Verkaufsservice F. Gujer, in Jonen (SHAB Nr. 284 vom 3. 12. 1980, S. 3943). Die richtige Schreibweise der Firma ist: MVS Marketing + Verkaufsservice F. Gujer.

28. November 1980 L. Asti, in Aarau, Mess- und Regeltechnik (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1978, S. 324). Geschäftsadresse neu: Im Ifang 10.

28. November 1980

R. Martignoni Elektrolngenieurbūro AG, Zweignieder-lassung in Aarau (SHAB Nr. 63 vom 16.3. 1978, S. 813), mit Hauptsitz in Zūrich. Geschäftsadresse der Zweigniederlassung neu: Aarestrasse 7.

Baumberger + Co, in B r u g g, Baumaschinen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1733). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Walter Baumberger. Als neuer Gesellschafter ist der bisher zeichnungsberechtigte Kurt Schneider eingetreten. Firma nun: Baumberger + Co Inh. Schneider + Co.

28. November 1980

28. November 1980 Wäscherei Aare AG, in Brugg (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1975, S. 2627). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Willy Bösiger, infolge Todes; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Bernard Krayenbühl, von Saint-Saphorin-sur-Morges, in Carrouge VD. Prokura zu zweien neu: Carl Fritz-Bardusch und Helmut Bardusch, beide deutsche Staatsangehörige, in Ettlingen (D), und Alfred Rothlin, von Wangen SZ, in Wettingen.

28. November 1980

o-Rhein AG, in Rhein felden, Lindenstrasse 8, bei Werner Immo-Rhein AG, in R h e i n f e l d e n, Lindenstrasse 8, bei Werner Bieber, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Stauten: 19. 11. 1980. Zweck: Erwerb und Überbauung von, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 675 000, voll libeireit, 675 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme: Grundstücke Grundbuch Rheinfelden Nrn. 896 und 1324 gemäss Vertrag vom 5. 11. 1980, zum Preise von Fr. 4 000 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Werner Bieber, von Stüsslingen und Rheinfelden, Im Rheinfelden, Ptäsident; Richard Graf, von St. Gallen und Rheinfelden, in Rheinfelden, Vizepräsident, und René Wendelspiess, von Wegenstetten, in Rheinfelden; alle mit Unterschrift zu zweien.

28. November 1980

22. November 1960
Druck-Finish Dieter Ihnenfeld, in M u h e n , Winkel 252, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dieter Ihnenfeld, deutscher Staatsangehöriger, in Niedergösgen. Buchbinderei und Ausrüsterei, Handel mit entsprechenden Produkten.

28. November 1980
Restaurant Birkenhof Fran Rustique, in Wettingen, Alberich
Zwyssig-Strasse 7, Einzelfirma (Neueintragung), Inhaberin: Gertrud
Rustique, von Brienz Be, in Wettingen, mit Zustimmung gemäss
Art. 167 ZGB. Restaurant.

Art. 167 ZGB. Restaurant.

28. November 1980

Pro Elektra AG, Baden, in B a d e n, Ingenieurbüro für Elektrotechnik (SHAB Nr. 34 vom 11. 2, 1980, S. 465). Statutenänderung:

21. 10. 1980. Zweck nun: Ingenieurbüro für Elektrotechnik, Beratung in Energiefragen, Entwicklung, Fabrikation und Verkauf von Apparaten und Einrichtungen zur besseren Nutzung herkömmlicher Energieträger und zur Nutzung von Alternativenergien. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Erich Hofstetter, Präsident, und Irene Hofstetter, Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Bernhard Elmiger, von Reiden, in Bolligen, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Heinz Rutz, von Winterthur und Nesslau, in Wil SG, Delegierter, mit Unterschrift zu zweien.

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

28. November 1980 Interpars AG, in Schönenberg an der Thur, Marktforschung, Verkaufs- und Werbeberatung (SHAB Nr. 168 vom 21. 7, 1980, S. 2445), Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Oktober 1980 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 150 Namenaktien zu Fr. 1000; es ist nun eingeteilt in 200 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert. 28. November 1980

28. November 1980
Fehr Kunststoffe AG, in Schönen berg an der Thur, Fabrikation von und Handel mit Kunststoffprodukten aller Art (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1979, S. 3874). Über die Gesellschaft wurde am 12. November 1980 der Konkurs eröffnet; sie ist demzufolge aufgelöst.

28. November 1980 Riedrain AG, in Frauen feld, Handel mit Booten, Wintereinla-gerung von Booten und den damit verbundenen Service (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1963, S. 3545). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. November 1980 wurde der Zweck wie folgt geåndert: Handel mit Booten, Wintereinlagerung und den damit verbundenen Service, Beteiligung an gleichen, verwandten oder beliebig anderen Unternehmen, Erwerb und Verwaltung von Grundsfücken und Gebäuden. Jetziges Domizil: Haldenstrasse 4,8500 Frauenfeld.

28. November 1980 Schweizerischer B

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Arbon (SHAB Nr. 187 vom 12. 8. 1980, S. 2706), mit Hauptsitz in Basel. Der Prokurist Elmar Humbel wohnt nun in Kesswil.

28. November 1980 Walter Breitenmos Walter Breitenmoser, in Metzgersbuhwil, Gemeinde Schön-holzerswilen, Schweinehandel (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1977, S. 349). Der Geschäftssitz wurde nach Bischofszell verlegt. Der Firmainhaber Walter Breitenmoser und die Prokurstin Eigen Breitenmoser wohnen nun in Zuzwil. Muggensturm, 9220 Bischofszell

28. November 1980 Hans Stoll, in Weinfelden. Firmainhaber ist Hans. Stoll, von Guggisberg, in Weinfelden. Schreinerei und Innenausbau. Dunant-strasse, 8570 Weinfelden.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

27 novembre 1980

ocietà Immobiliare e Finanziaria il Canneto S.A. in liquidaz Bellinzon a, acquisto immobil, ecc. (FUSC del 26.11.1979, n. 277, p. 3725). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la radiazione non può ancora aver luogo mancando il consenso dell'amministrazione fiscale cantonale e federale.

27 novembre 1980

2/ novembre 1980

S.A. Patrizia C, in Bellinzona, acquisto immobili, ecc. (FUSC del 23. 8. 1974, n. 196, p. 2310). Come a processo verbale autentico della sua assemblea generale straordinaria del 19. 8. 1980, la società ha deciso il suo scioglimento. Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la radiazione non può ancora aver luogo mancando il consenso dell'amministrazione fiscale cantonale e federale.

27 novembre 1980

Carezza S.A., in Bellinzona, compra-vendita articoli di abbi-gliamento, ecc. (FUSC del 29. 8. 1980, n. 202, p. 2888). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo è stata chiusa con decreto 8. 8. 1980 della pretura di Bellinzona. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

27 novembre 1980

27 novembre 1980 Intervideo S.A., in Bellinzon a, impianti collettivi per la ricezione, ecc. (FUSC del 20. 3. 1980. n. 67, p. 918). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto 12. 6. 1980 della pretura di Bellinzona. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

27 novembre 1980

27 novembre 1960 Any-Cars S.A., in Sementina, commercio autoveicoli, ecc. (FUSC del 19, 9, 1980, à. 220, p. 3093). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto 12, 9, 1980 della pretura di Bellinzona. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

In applicazione de le dispositarion de la la co que 2 e de la Casa novembre 1980

Boutique del Flore S.A., in G i u b i a s c o , negozi da fiorista, ecc. (FUSC del 4. 3. 1977, n. 53, p. 725). Il capitale sociale di fr. 50 000 è ora interamente liberato. Gabriella Fasola, dimissionaria, non è più amministratrice unica e la sua firma è estinta. Johann Schumacher, da Romoso in Bellinzona, è nominato amministratore unico con firma individuale. Nuovo recapito: piazza Grande 79.

Ufficio di Lugano

Officio di Lugano

30 ottobre 1980

Micro-Electric Apparecchi Acustici S.A., s u c c u r s a l e di L u g a n o , via G. Marconi 2 (nuova sicrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima eMicro-Electric Hörgeräte AG (Micro-Electric Apparecis Auditifs SA) (Micro-Electric Apparecchi Acustici SA)», in Zurigo, avente per scopo: importazione e commercio con apparecchi acustici per sordi, come anche con apparecchi della tecnica medicinale, i relativi accessori e con altri prodotti, esercizio di negozi specializzati in apparecchi acustici e messa a disposizione di servizi sul settore della fornitura di apparecchi acustici, accettazione di rappresentanze come anche l'acquisto e lo sfruttamento di brevcti e licenze; acquisto di immobilie, partecipazione ad altre imprese, scritta al registro di commercio di Zurigo il 28. Il. 1979 (PUSC del 14. 12. 1979, n. 293, p. 3917), ha deciso, conformemente alla decisione del consiglio d'amministrazione del 26. 3. 1980, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma indine del consiglio d'amministrazione del 26. 3, 1980, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Dott. Hans-Heinrich Schneebeli, da Stâfa in Herrliberg, presidente; Susanna Bankay, da Berna in Rümlang, membro, e dalla procura collettiva a due di: Max Rieder, da Weesen in Zurigo, e Ruth Maier, da Erstfeld in Dübendorf.

28 novembre 1980

A.R.C. Aziende Riunite Caffè S. a g. I., in V i g a n e l l o . importazione di caffè, ecc., società a garanzia limitata (FUSC del 28. 7. 1980, n. 174, p. 2522). Procura individuale è stata conferita a: Anna Maria Widmer, da Niedergösgen in Lugano.

28 novembre 1980

Zenoreinote l'obe. Eredl Ing. L. Andina, in Croglio, impresa costruzioni, ecc., socie-tà in nome collettivo (FUSC del 24. 10. 1975, n. 249, p. 2841). La so-cietà è sciolta dal 31. 10. 1980 La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

28 novembre 1980

Zo novembre 1992. Aretini Alvaro, à P a r a d is o, articoli di gioielleria in genere, ecc. (FUSC del 3. 10. 1980. n. 232. p. 3245). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

Cessazione di atvida. 28 novembre 1980 Tecnocopia S. a g. l., precedentemente a L u g a n o , macchine per fotocopie, ecc., società a garanzia limitata (FUSC del 6. 6. 1977, n. 129, p. 1855). Nuova sede: S o r e n g o , via Moretto 2 (uffici pro-pri), Statuto modificato: 25. 11. 1980.

Ufficio di Mendrisio

28 novembre 1980

28 novembre 1980
Socletà Cooperativa di Consumo Vacallo, in V a c a 11 o , di promuovere le prosperità sociali e migliorare le condizioni economiche dei propri soci (FUSC del 14. 2. 1972, n. 37, p. 382). Con decisione assembleare del 25. 4. 1979, la società ha deciso la propria fusione con la «Coop Mendrisiotto» (FUSC del 31. 10. 1979, n. 255, p. 3400), in virtù dell'art. 914 CO e sulla base del contratto 1. 1. 1980 e del bilancio 31. 12. 1979 secondo il quale attivo e passivo vengono assunticalla cooperativa assuntrice. La «Società Cooperativa di Consumo Vacallo», in Vacallo, è quindi sciolta e la ragione sociale cancellata, avendo i creditori ottenuto debita garanzia.

28 novembre 1980

28 novembre 1980
Società Cooperativa di Consumo, Morbio Superiore, in Morbio Superiore, in Morbio Superiore, in Morbio Superiore, in Morbio Superiore, promuovere le prosperità sociali e migliorare le condizioni economiche dei propri soci, ecc. (FUSC del 4. 7. 1947, n. 153, p. 1844). Con decisione assembleare del 4. 5. 1979 la società ha deciso la propria fusione con la «Coop Mendrisiotto» (FUSC del 31. 10. 1979, n. 255, p. 3440), in virti dell'art. 914 CO e sulla base del contratto 1. 1. 1980 e del bilancio 31. 12. 1979 secondo il quale attivo e passivo vengono assunti dalla cooperativa assuntrice. La «Società Cooperativa di Consumo, Morbio Superiore», in Morbio Superiore, è quindi sciolta e la ragione sociale cancellata, avendo i creditori otenuto debita garanzia.

28 novembre 1980

28 novemore 1980 Gimsa Gestioni Immobiliari S.A., in C h i a s s o , le gestioni immobiliari e mobiliari, ecc. (FUSC del 8. 12. 1971, n. 287, p. 2962). Nuovo recapito: corso San Gottardo 20, 6830 Chiasso.

28 novembre 1980 Troca S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 8. 8. 1974, n. 183, p. 2179). Nuovo recapito: c/o Gimsa Gestioni Immobiliari S.A., corso San Gottardo 20, 6830 Chiasso.

28 novembre 1980

Transitex S.A. Trasporti Internazionali terrestri, marittimi e aerel, in C h i a s s o (FUSC del 22. 2. 1965, n. 43, p. 571). Avv. Ercole Doninelli, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato: Ettore Abeltino, da e in Chiasso, con firma individuale.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Lausanne

Bureau de Lausanne

28 novembre 1980

Tennis-club Renens, à R e n e n s , avenue Longemalle 7, chez Gérard Sudan. Nouvelle société coopérative. Date des statuts: 16 septembre 1980. But: favoriser par une action commune les intérêts économiques et sportifs de ses membres et mettre à leur disposition des courts de tennis et installations y relatives (club-house). Les associés sont tenus au paiement d'une finance d'entrée et d'une cotisation annuelle. Parts sociales de fr. 500. Publications: Feuilles des avis officiels du canton de Vaud sous réserve de la FOSC. Comité de 6 membres au moins: Gérard Sudan, de Broc, à Renens, président; Ernest Chautems, de Champvent, à Renens, vice-président; Ernest Chautems, de Champvent, à Renens, vice-président; Franz Tscherrig, de Brigue, à Renens, trésorier, et André Guignard, de Vaulion, à Renens, serétaire. La société est engagée par la signature collective à deux de président, du vice-président, du trésorier et du secrétaire, ces deux derniers ne signant toutefois pas entre eux.

28 novembre 1980

Aux Planteurs réunis S.A., à L a u s a n n e, commerce de pre alimentaires, vins, liqueurs et spiritueux (FOSC du 20.9. p. 2916). Robert Isenschmid, actuellement à Romanel-sur-La ne, et André Cuénoud (directeurs-adjoints inscrits), sont nomm recteurs: Franz Amrein (sous-directeur inscrit) est nommé directeurrecteurs, Franz Amrein (sous-directeur inscrit) est nomme directeur-adjoint; tous trois continuent à signer collectivement à deux avec un administrateur. La société est également engagée par les fondés de procuration Max Rölli, d'Altbüron, à Ins; Jean Thomas, de Fey, à Lutry, et Charles Vogel, de Wangen an der Aare, à Crissier, signant collectivement à deux avec un administrateur. Nouvelle adresse: rue de Genève 17.

28 novembre 1980 CML Paul Robert Simon, à Lausanne, ruelle de Bourg 7. Titu-laire: Paul Robert Simon, de Mauborget, à Lausanne. Commerce macrobiotique.

28 novembre 1980
Société Immobilière Solsano-Lausanne S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 18. 10. 1976, p. 2940). Ernst Müller n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Erhard Schultheiss, de Feuerthalen, à Kaiseraugst.

28 novembre 1980 Gerinter S.A. en liquidation, à Lausanne, affaires financières, commerciales, industrielles ou immobilières (FOSC du 20. 2. 1979, p. 551). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

28 novembre 1980

Rovl S.A., à L a u s a n n e, nettoyage à sec (FOSC du 25. 6. 1979, p. 2035). Jean-Pierre von Kaenel n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seule administratrice avec signature individuelle: Pierrette Zurcher, de Villarzel, à Bercher.

28 novembre 1980

Leo structural consult S.A., à L a u s a n n e, avenue de l'Avant-Poste 4, chez Sawitco S.A. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27 novembre 1980. But étude d'opérations industrielles, commerciales, financières dans le domaine de l'urbanisme et commerce de males, Innancieres dans le domaine de l'urbanisme et commerce de ma-tériau, matériel ou appareil y relatif, création et vente de program-mes informatiques. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au por-teur de fr. 1000, échièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Raymond Burnier, de Lutry, à Lausanne.

novembre 1980

28 novembre 1980
S.I. Champ Soleil Busslgny A S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 29. 5. 1980, p. 1821)
S.I. Champ Soleil Busslgny B S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 29. 5. 1980, p. 1821)
Villa Favorite S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 29. 4. 1980, p. 1417)
Le Ruisseau S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 23. 8. 1979, p. 2725)

Statuts modifiés le 21 novembre 1980. Les faits déjà publiés ne sont

28 novembre 1980

Publi data, Pierre-André L'Eplattenier, à Lausanne; chemin du Muveran 4. Titulaire: Pierre-André L'Eplattenier, des Geneveyssur-Coffrane, à Lausanne. Activités dans le domaine de la publicité.

Sur-Corrant, a sacrament.

28 novembre 1980

Société Immobilière de l'Avenue du Simplon No 10 S.A., à Lausanne (FOSC du 5. 2. 1980, p. 398). Statuts modifiés le 21 novembre 1980. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés.

28 novembre 1980
Pivoine S.A., à L a u s a n n e, fabrication et commerce de prêt-àporter et accessoires de mode (FOSC du 1. 5. 1980, p. 1458). Statuts
modifiés le 26 novembre 1980. Capital porté de fr. 50 000 à
fr. 200 000 par l'émission de 300 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérés par compensation de créance. Capital entièrement
libéré: fr. 200 000, divisé en 400 actions nominatives de fr. 500.

Bureau de Nyon

28 novembre 1980 Rycote Assets Management Limited, à Londres, Succursale de Nyon, à N y o n. gestion d'investissements de fonds, etc., société à responsabilité limitée par actions de droit anglais (FOSC du 25. 10. 1979, p. 3378), avec siège principal à Londres (GB). Claes S. Ankarcrona, de Suéde, à Begnins, est nommé vice-président avec signature collective à deux, limitée à la succursale.

28 novembre 1980
PLC Pharmaceutical Licences Company Ltd, à Prangins (FOSC du 10. 4. 1979, p. 1134). L'administrateur-délégué Ernst Schäppi est décédé; ses pouvoirs sont éteints. Wolfgang Wyss, administrateur, signe désormais individuellement. Helmut Lange, de et à Lausanne, a été nommé directeur avec signature individuelle.

28 novembre 1980 Charly Aellen, à Crans. Titulaire: Charly Aellen, de Saanen, à Crans VD. Entreprise de carrelage et revêtements. Chemin des

28 novembre 1980 Cambiz Rasti-Nadjafabadi, à Gland. Titulaire: Cambiz Rasti-Nadjafabadi, de Lausanne, à Commugny. Commerce de tapis d'Orient et d'objets d'art oriental. Route de Nyon.

Bureau de Rolle

28 novembre 1980

zo novemore 1980.

AE Advanced Engineering S.A., à Rolle (FOSC du 28. 1. 1980, p. 308). Suivant décision du 21 novembre 1980, la société a porté son capital social de fr. 100 000 à fr. 150 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés en conséquence. Capital social actuel: fr. 150 000, divisé en 150 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées.

Bureau de Vevev

25 novembre 1980
Société Coopératire Le Mimosa, à Montreux, locaux de réunions, etc. (FOSC du 15. 9. 1977, p. 3001). Le président Pierre Lilla est démissionnaire; ses pouvoirs sont éteints. Marcel Cossetto, de Corbeyrier, à Vouvry, jusqu'ici membre sans droit à la signature, est président signant collectivement à deux.

28 novembre 1980 Industrie-Consulting 28 novembre 1980 Industrie-Consulting & Promotion Copro Vevey S.A., à Vevey. Nouvelle société anonyme selon statuts du 27 novembre 1980. But: entreprise générale pour projets industriels, services de consultation et d'étude en matière de construction. Capital fr. 200 000, entièrement libéré; divisé en 200 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Charles Griess, de Chêne-Bougeries, à Genève, seul administrateur avec signature individuelle. Bureau: rue de la Madeleine 35.

Wallis - Valais - Vallese

Bureau de St-Maurice

28 novembre 1980

LMC SA, à Monthey, machines de chantiers, etc. (FOSC du 30. 4. 1980, p. 1441). Raymond Rithner, jusqu'ici seul administrateur, est président et continue de signer individuellement. Nouveaux vice-président et secrétaire, signant collectivement à deux: André Gillioz, de St-Léonard, à Monthey, et Bruno Gianini-Rima, de Mosogno, à Collombey-Muraz.

28 novembre 1980

Desiré Bourgeois, à Bagnes, café-restaurant (FOSC du 27. 11. 1978, p. 3666). Nouvelle enseigne: Café du Commerce. Nouvelle adresse: Le Châble.

28 novembre 1980
Téléski Culet SA, à C h a m p é r y (FOSC du 25. 10. 1966, p. 3357). Radiation de l'administrateur démissionnaire Michel Ecoeur et de sa signature. Sont entrés dans le conseil avec signature collective à deux, comme secrétaire: Bernard de Torrenté, de Sion, à Lausanne, et comme membres: Philippe Berra, de et à Champéry, et Edmond Amacker, de et à St-Maurice.

28 novembre 1980

Zo nuvemore 1700 Routes et revêtements SA, à Monthey (FOSC du 2. 9. 1980, p. 2917). Statuts modifiés le 21. 11. 1980. Capital porté de fr. 80 000 à fr. 200 000 par émission de 120 actions de fr. 1000 nominatives, en-tièrement libérées. Capital actuel: fr. 200 000, entièrement libéré; di-visé en 200 actions de fr. 1000 nominatives.

28 novembre 1980 Raymond Rithner 28 novembre 1989.

Raymond Rithner SA, à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 11. 1980. But création et entretien de parcs et jardins, travaux de génie civil, location de machines et équipements de chantier et terrassement, et de véhicules de transport de marchandises et matériaux, et toutes opérations mobilières, immobilières, innancières ou commerciales convergentes. Capital: fr. 200 000, entièrement versé; divisé en 200 actions de fr. 1000 nominatives. Publications par la EOSC. Admistration de fr. 1000 nominatives. Publications par la EOSC. se; divisé en 200 actions de ir. 1000 nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs: Raymond Rithner, de et à Monthey, président; Bruno Gianini-Rima, de Mossgon, à Collombey-Muraz, secrétaire, et André Gillor, de St-Léonard, à Monthey, vice-président. Signature individuelle du président; signature collectives à deux des autres administrateurs.

28 novembre 1980

28 novembre 1980
Six-Blanc construction touristique SA, à B a g n e s. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 10. 1980. But: étude et réalisation d'opérations à caractère touristique, notamment hôtelier et para-hôtelier entre la Dranse de Bagnes et celle d'Entremont, de Sembrancher aux Combins; toutes opérations d'achat, construction, vente sous toutes formes juridiques facilitant le développement du but, participations dans des entreprises analogues. La société acquiert pour fr. 250 000 la parcelle no 34163 aux Mayens de Bruson. Capital: fr. 300 000, entièrement versé; divisé en 500 actions de fr. 100 nominatives, à droit de vote privilégié, et 500 actions de fr. 500 au por-

teur. Publications par la FOSC. Administration de 3 membres au moins. Administrateurs, signant collectivement à deux: Daniel Rey, de Forel-sur-Lucens, à Lausanne, président; Louis Maret, de Bagnes, à Cheseaux-Noréaz; Pierre Baillifard, de et à Bagnes, et Fred Diday, de Bournens, à Lausanne, membres. Domicile légal: Bruson, c/o Pierre Baillifard; bureau à Pully, c/o Dagesco SA, avenue Général Guisan 44.

nue Général Guisan 44.

28 novembre 1980

Bruson-les-Forêts animation et services SA, à B a g n e s. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 10. 1980. But: créer, organiser, animer les services nécessaires à la station Bruson-les-Forêts, promouvoir les centres commerciaux, de loisirs et de sports, administrer et gérer la station notamment sous forme de copropriété, de location d'appartements, etc., et toutes opérations convergentes. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 21 600, divisé en 200 actions de fr. 100 nominatives à droit de vote privilégié et 80 actions de fr. 1000 au porteur. Publications par la FOSC. Administration: 3 membres au moins. Administrateurs, signant collectivement à deux. Louis Maret, de Bagnes, à Cheseaux-Noréaz, président; Daniel Rey, de Forel-sur-Lucens, à Lausanne; Jules Perraudin, de et à Bagnes, et de Forei-sur-Lucens, à Lausanne; Jules Ferraudin, de et à bagnes, et Fred Diday, de Bournens, à Lausanne, membres. Domicile: Le Châ-ble, c/o Jules Perraudin, bureau à Pully, c/o Dagesco SA, avenue Générale Guisan 44.

28 novembre 1980

28 novembre 1980
Six-Blanc SA société de promotion touristique, à B a g n e s (FOSC du 26. 9, 1979, p. 3069). Statuts modifiés le 28, 10, 1980. Nouvelle raison sociale: Bruson Foncière SA. Capital porté de fr. 1 509 000 à fr. 2 000 000, par émission de 491 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées par compensation de créance. Capital social actuel, entièrement libérée fr. 2 000 000 en 14 000 actions de fr. 100 nominatives. Nouveau but: acquérir les terrains nécessaires au développement touristique, notamment hôtelier et para-hôtelier entre la Drans ed de Bagnes et celle d'Entrement, de Sembrancher aux Combins; réalisation des études de mise en valeur, à la construction des infrastructures primaires, routes, eaux, électricité, égoust, téléphone. Nouvelle adresse: Bruson, c/o Pierre Baillifard. L'administrateur Louis Maret est actuellement domicilié à Cheseaux-Noréaz.

#### Bureau de Sion

28 novembre 1980

28 novembre 1980
Compagnie de Chemin de fer et d'Autobus Sierre-Montana-Crans (SMC), à Montana, commune de Montana (FOSC du 28.9. 1978, no 227, p. 2997). La signature de Guido Wiederkehr, directeur, est radiée. Armand Roh, de Granges, commune de Sierre, à Montana, commune de Randogne, a été nommé directeur avec signature collective à deux, et Guido Wiederkehr, de Lucerne, à Stansstad NW, a été nommé membre du conseil d'administration, sans signature. Domicile et adresse de la société: Bâtiment Moderne, 3962 Montana-Vermala, commune de Montana.

28 novembre 1980

René Dumoulin, à St-Germain, commune de S a v i è s e. Le chef de la maison est René Dumoulin, de et à Savièse. Exploitation d'un ga-

to the continue of the second standards of the continue of the

#### Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

18 novembre 1980

Les Pargots S.A., aux Brenets, acquisition et exploitation d'un hôtel aux Pargots, etc. (FOSC du 28. 1. 1976, no 22, p. 259). Georges Claude, administrateur unique, a démissionné; sa signature et celles de Germain Petermann et de Michèle Clémence, tous deux fondés de pouvoirs, sont radiées. Lucia Droz, du Locle, à Peseux, a été nommée administratrice unique, avec signature individuelle. Bureau cher. Fiduciaire Michel Leister avenue Léonold-Robert 117. 2300 chez: Fiduciaire Michel Leister, avenue Léopold-Robert 117, 2300

#### Bureau de Neuchâtel

Rectinication int S.A. (Irt Ltd), à N e u c h â t e l , développement, fabrication et commercialisation de produits techniques en tout genre, etc. (FOSC du 26. Il. 1980, no 278, p. 3869). Raison sociale exacte: IRT S.A. (IRT A.G.) (IRT Ltd).

27 novembre 1980

Mme J. Schäublin, à Lignières, exploitation d'une épicerie (FOSC du 5. 6. 1975, no 128, p. 1544). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

28 novembre 1980

28 novembre 1980
Fabusa Neuchâtel S.A., à Neuchâtel S. Livant acte authentique et statuts du 27 novembre 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la fabrication, l'achat et la vente de bijouterie, montres, composants de la montre, et de tous genres de gardes-temps, ainsi que toutes affaires financières et immobilières en relation avec son but. Cette société pourre utiliser la marque Delas. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 500 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres; Francis Bruat, de Courtedoux, à Neuchâtel, président et délégué, et Claude-Pascal Ruedin, du Landeron, à Epalinges, secrétaire. La société est engagée par la signature collective des deux administrateurs. Domicile légal: Grise-Pierre I.

Pierre I.

28 novembre 1980

Spatalon S.A., à N e u c h â t e l. Suivant acte authentique et statuts du 28 novembre 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction, la rénovation, la transformation d'immeubles et la gérance de ceux-ci. La société peut acquérir des actions de sociétés immobilières et pratiquer le courtage immobilier. Elle peut en relation avec son but principal traiter des affaires commerciales et se livrer à toutes activites touchant à l'immobilier et au secteur industriel. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres, composé de Patrick André Wavre, de Neuchâtel, à Lignières, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal: Du Peyrou 3.

26 novembre 1980

Noosa-Promotion SA, à G e n è v e , 8c, avenue de Champel, chez Fides Société Fiduciaire. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 11. 1980. But: commerce d'articles de promotion. Capital. fr. 5000, entièrement libéré; divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Walter Stapfer, de Horgen, à Chêne-Bougeries, président, et John H. Metzger, de Genève, à Cologny, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

27 novembre 1980

27 novembre 1960 Philippe Balmer, à Bardonnex. 214, route d'Annecy. Chef de la maison: Philippe Balmer, de Mühleberg, à Bardonnex. Hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Auberge de Rozon».

27 novembre 1980

Claude Martingay, à Hermance, édition et commerce de livres (FOSC du 16.6. 1980, p. 2050). Nouveau siège: Genève, I, rue René-Louis-Piachaud.

27 novembre 1980 Mme E. Struby, à Bardonnex, café (FOSC du 18. 1. 1977, p. 172). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

2/ novembre 1980. Coman Company Management SA, à G e n è v e , société fiduciaire (FOSC du 22. 4. 1980, p. 1319). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale. Coman Company Management SA, en liquidation. Liquidateur. l'administrateur Victor Gallandat, avec signature individuelle.

27 novembre 1980

27 novembre 1980 Corbon SI, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 2. 1977, p. 438). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la rai-son sociale: Corbon SI, en liquidation. Liquidateur. Adrien Falbriard, jusqu'ici administrateur, maintenant domicilié à Corsier, avec signa-ture individuelle.

27 novembre 1980

27 novemore 1992. Descami SA, à G e n è v e, représentation de tout produit manufac-turé ou matières premières (FOSC du 25. 6. 1980, p. 2166). La socié-té est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Des-cami SA, en liquidation. Liquidateur. l'administrateur Victor Gallan-dat, avec signature individuelle.

27 novembre 1980

27 novembre 1980
Philipp Brothers Grain AG, à Z o u g (FOSC du 25. 6. 1980, p. 2162). Nouveau siège: M e y r i n, 110, avenue Louis-Casaî. Nouvelle raison de commerce: Philipp Brothers Grain SA (Philipp Brothers Grain SA (Status originaires du 28. 3. 1979. Nouveaux status du 19. 11. 1980. But: commerce de marchandises de toute nature en particulier de grains et d'autres produits agricoles; participations. Capital: fr. 1000 000, entièrement libéré; divisé en 1000 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michael J. Floersheim, des Pays-Bas, à Zurich, président; Sigmund Jeselsohn, de et à Zurich, et Jean G. Vautravers, de Genève, à Zoug. Signature: collective à deux des administrateurs et de: David Jeselsohn, de RFA, à Zurich; Armin Müller, de Schüpfheim, à Baar, et Vital Meyer, de Küssnacht am Rigi, à Steinen.

27 novembre 1980

Phibro Grain AG, à Z o u g (FOSG du 25. 6. 1980, p. 2162). Nouveau siège: M e y ri n, 110, avenue Louis-Casaf, chez Philipp Brothers Grain SA. Nouvelle raison de commerce: Phibro Grain Ka (Phibro Grain AG). Statuts originaires du 28. 3. 1979. Nouveaux statuts du 19. 11. 1980. But: commerce de marchandises de toute nature en particulier de grains et d'autres produits agricoles; participations. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré; divisé en 1000 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel J. Floersheim, des Pays-Bas, à Zurich, président; Sigmund Jeselsohn, de et à Zurich, et Jean G. Vautravers, de Genève, à Zoug Signature: collective à deux des administrateurs et de: David Jeselsohn, de RFA, à Zurich; Armin Müller, de Schüpfheim, à Baar, et Vital Meyer, de Küssnacht am Rigi, à Steinen.

27 novembre 1980 Qualimphar SA, à G e n è v e , service d'analyse de produits alimen-taire, cosmétique et pharmaceutique (FOSC du 22. 1. 1980, p. 237). Nouvelle raison de commerce: Analiphar SA. Statuts modifiés le

27 novembre 1980 Auto-Service 2000 SA, à Meyrin, 214, route de Meyrin. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 11. 1980. But: commerce d'automo-biles. Cápital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 100 actions de fr. 500 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Ad-ministration d'un ou de plusieurs membres; Jean-Pierre Ziegler, de Genève, à Meyrin, administrateur unique avec signature indivi-duelle.

27 novembre 1980 Colamonici-Raslan SA, à G e n è v e , 19, quai du Mont-Blanc. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 11, 1980. But: commerce, importation et exportation d'articles de bijouterie, de joaillerie, d'horlogerie, d'orfèvrerie et d'argenterie. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré; divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un membre: John Arnold Hilton. de et à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle.

27 novembre 1980

Textiles Kadima SA, à G e n è v e , 40, rue du Stand, chez Fiduciaire Ratio SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 11. 1980. But: exploitation d'une boutique d'habillement. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré; divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Reprise de biens envisagée: actif et passif de la boutique «Monsieur Butter-fly», à Genève. 13, rue Céard, pour fr. 500 000 au maximum. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; André Natalizzi, de Genève. à Lancy, administrateur unique avec signature individuelle.

27 novembre 1980
SI du Pré de Bois-Caran, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 12. 12. 1974, p. 3322). Jean-Ed. Kramer n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Sfaellos, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 36, rue du Carouge, chez Fiduciaire Ch. & J.-P. Sfaellos.

27 novembre 1980
SI du Milleu du Bols-Caran, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 15. 7. 1976, p. 2020). Jean Kramer n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Sfaellos, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 36, rue de Carouge, chez Fiduciaire Ch. & J.-P. Sfaellos.

27 novembre 1980

Banque de Dépôts, à Genève, société anonyme (FOSC du 30. 10. 1980, p. 3550), Pericles-Paul Petalas est maintenant domicilié

2800 Delémont, le 2 décembre 1980

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Der oder die allfälligen Inhaber des nachgenannten Titels werden hiermit aufgefordert, denselben innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung des Titels erfolgt: Titel und Grundpfand: Schuldbrief vom 20. September 1977 über Fr. 60 000.-, haftend auf GB Witterswil, Nr. 1490, zu Gunsten der Raisteilsenkasse Witterswil-Bättwil, 4108 Witterswil.

Eigentümer: Bähler Bruno Fritz, 4108 Witterswil.

4143 Dornach, den 2. Dezember 1980

Der Amtsgerichtspräsident von Dorneck-Thierstein

Schuldbrief vom 11. August 1952, Beleg 1/8045, von Fr. 4000.-, lastend im II. Rang auf Lauperswil-Grundbuchblatt Nr. 611 des Fritz Lüthi, gew. Landwirt, Aegerten, Emmenmatt.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbrieses wird ausgesordert, diesen innert Jahressfrist, seit der ersten Publikation im Schweizeri-schen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Signau in Langnau i.E. vorzulegen, ansonst dieser als kraftlos erklärt wird. (1727)

3550 Langnau i.E., den 4. Dezember 1980 Der Gerichtspräsident:

Der derzeitige Besitzer der nachgenannten Obligation wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird: Obligation der EKO Hypo-thekar- und Handelsbank Olten Nr. 88 794. Kapitalbetrag Fr. 5000–zu 64%, fällig am 1. März 1980, ohne Coupons.

4600 Olten, den 2. Dezember 1980 Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaber-Sparheft Nr. 445002-9 der Sparkasse der Stadt Zürich mit einem Saldo von Fr. 4458.35 per 31. Dezember 1979, ursprünglich Inhaber Ida Hefti, wohnhaft gewesen Huttenstrasse 32, 8006 Zürich. Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handels-amtsblatt Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, wür-de die Urkunde als kraftlos erklärt.

8004 Zürich, den 17. November 1980

Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich

Es wird vermisst:

Schuldbrief der Aargauischen Hypotheken- & Handelsbank, Döttingen-Klingnau, über Fr. 285 000. – vom 30. Dezember 1975 mit einem Maximalzinsfuss von 9%, haftend im ersten Rang auf IR Klingnau

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, das heisst bis 7. Dezember 1981, dem Bezirksgericht Zurzach vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde.

8437 Zurzach, den 26. November 1980

Bezirksgericht

Le président II du Tribunal du district de Delémont somme le dé-

- nteur inconnu des deux cédules hypothécaires suivantes:

  fr. 2700.—, inscrite le Ier juin 1937 à série IIg/3691, au profit de la Caisse Hypothécaire du canton de Berne, grevant en premier rang l'immeuble fit 734 du ban de Montsevelier;

  fr. 1000.—, inscrite le 12 décembre 1939 à série IIg/4329, au profit de Léon Frey, en nantissement à la Banque cantonale du Jura, grevant en premier rang les immeubles fits 741 et 922 comme gage collectif, ban de Montsevelier, appartenant à Denise Koller-Cortat, Courtételle.

de se faire connaître au greffe du Tribunal de Delémont dans le dé-lai d'un an à compter de la première publication de la présente som-mation dans la Feuille officielle suisse du commerce, en produisant lesdites cédules, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation.

Le président II du Tribunal: Pierre Lachat

#### Kraftloserklärungen Annulations - Annullamenti

Nachdem innert Jahresfrist der Inhaber-Schuldbrief per Fr. 5000.— datiert 3. Februar 1968, lastend im 2. Rang auf Parz. Nr. 44 im Grundbuch von Tägerwilen, Schuldnerin und Pfandeigentümerin: Frau Rosemarie Schäfer, Bärenweg 5. Tägerwilen, nicht vorgelegt wurde, wird er hiermit als kraftlos erklärt. (1729)

8280 Kreuzlingen, den 4. Dezember 1980 Bezirksgerichtspräsidium Kreuzlingen 6300 Zug, den 26. November 1980

#### Heimtex GmbH in Liq., Zug

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 26. November 1980 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist bei der Gesellschaft, Aegerisaumweg 2, 6300 Zug, anzumelden. (A1694)

Der Liquidator

#### Institut Esam SA en liquidation, Vevey

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Deuxième publication

L'assemblée générale du 28 octobre 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en les justifiant, en mains du liquidateur, M. Didier Gasser, route de St-Légier 62, 1800 Vevey, jusqu'au 9 janvier 1981.

1800 Vevey, le 12 novembre 1980

Le liquidateur

Der Einzelrichter der March hat am 2. Dezember 1980 (BGP-Z 178/79) folgende Urkunde kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief per Fr. 15 000.—, datiert 24. April 1946 (Zinsfuss 3\%5), haftend auf GB Nr. 11 und 337 Schübelbach, des Diethelm Schätti Anton, äussere Bahnhofstrasse 8, 8854 Siebnen. (1728)

8853 Lachen, den 2. Dezember 1980 Der Einzelrichter der March

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 14. November 1980 folgenden Schuldbrief kraftlos

Inhaberschuldbrief für Fr. 3000.—, ausgestellt am 8. April 1937, lautend auf den Schuldner und Pfandeigentümer Max Gutersohn, geboren 1907, von Matzingen TG, in Oberohringen-Seuzach, lastend im 3. Rang auf der Liegenschaft Schulstrasse 21 in Oberohringen. Assek. Nr. 98. bestehend aus Wohnhaus, Hofraum, Garten und Ackerland mit ca. 1100 m<sup>2</sup> Gesamtgrundfläche (Grundprot. Seuzach Bd. 16 S. 311, Pfandtitelverzeichnis Nr. 80).

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 14. November 1980 folgenden Schuldbrief kraftlos erklärt;

8400 Winterthur, den 14. November 1980

8400 Winterthur, den 27. November 1980

gen, Bd. 18 S. 134).

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

#### Altdorfer AG, Wald

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversamm-lung vom 28. Oktober 1980 die Auflösung und Liquidation beschlos-

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der 3. Veröffentlichung bei der Honold Treuhand AG, Sempacherstrasse 15, 8032 Zürich, anzumelden. (A1692')

8032 Zürich, den 3. Dezember 1980

Der Liquidator: A. Honold

#### Sommation selon l'art. 89 ORC

Les actionnaires et les membres du conseil d'administration de la so-

S. I. Crans-Clairière S.A., à Crans/Chermignon.

sont sommés d'invoquer dans les 30 jours leur intérêt au maintien de l'inscription de la société sus-mentionnée, qui, faute de quoi, sera radiée d'office (art. 89 ORC).

1950 Sion, le 3 décembre 1980

Registre du commerce Le préposé: Marc Perruchoud

10 mg

#### Erste Veröffentlichung

(1724)

Bezirksgericht Winterthur

erkiart: Inhaberschuldbrief für Fr. 14000.- ausgestellt am 17. April 1918. lautend auf die Schuldnerin und Pfandeigentümerin Zivilgemeinde Wiesendangen, lastend im ersten Rang auf der im Gemeindebann Wiesendangen gelegenen Liegenschaft (ca. eine Hektare 26 Aren Waldung in der «Reute im Bachtobel»; Grundprotokoll Wiesendan-Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist am Domizil der Gesellschaft anzumelden. (A1696')

8000 Zürich, den 9. Dezember 1980

Der Liquidator

#### Wallis & Co. Fashion AG, Zug

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Dezember 1980 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

to the stall Property and the stall parking the stall and the stall parking the stall and the stall parking the stall pa

## Andere gesetzliche Publikationen S.I. Robar en liquidation, Genève **Autres publications légales** Altre pubblicazioni legali

#### Annulation d'une carte de légitimation pour voyageur de commerce

La carte de voyageur de commerce no 61272/224. délivrée par la préfecture de Lausanne le 11 juillet 1980. à la maison Barbey Marius S.A. à Lausanne, pour son représentant Pierre Gavillet à Vufflens. est annulée. Un duplicata établi le 2 décembre 1980. sous no 61419/391. est seul valable. (A1689)

1000 Lausanne, le 2 décembre 1980

Préfecture du district de Lausanne

## Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Première publication

En vertu des art. 742 et ss du CO, les créanciers éventuels de S.I. Robar, Genève, en liquidation, sont invités à produire leur créance par pli recommandé, et sous peine de déchéance de leurs droits, dans le délai expirant le 30 décembre 1980, auprès de Deloite Haskins & Sells S.A., 7, avenue Pictet-de-Rochemont, 1207 Genève. (A1697)

1207 Genève, le 10 novembre 1980

Les liquidateurs: Deloitte Haskins & Sells S.A. Claude Moreillon Charles Wintsch

### Öffentliche Zustellung von Betreibungsurkunden

Zahlungsbefehl für die ordentliche Betreibung auf Pfändung oder Konkurs

Betreibung Nr. 724.80

Schuldnerin: OWI Stereo Electronic AG in Liq., Langenhag 9, 9424

Gläubiger: Kanton St. Gallen und Politische Gemeinde Rheineck, vertreten durch Gemeindekassieramt, 9424 Rheineck.

Forderung: Fr. 342.— nebst 6% Zins seit 14. Januar 1979. Fr. 3450.50 nebst 6% Zins seit 6. Juli 1980. Fr. 30.— Kosten des Zahlungsbefehls sowie Veröffentlichungs und weitere Kosten.

yeröHentlichungs und weitere Kosten ver-Forderungsurkunde: Reinertrag- und Eigenkapitalsteuern laut Ver-anlagungsverfügungen vom 13. Dezember 1978/5. Juni 1980 und 5. Juni 1980.

Die Schuldnerin wird hiermit aufgefordert, den Gläubigern für die angegebene Forderung samt Betreibungskosten zu befriedigen.

will die Schuldnerin die Forderung, oder einen Teil davon, oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat sie dieses innerhalb von 10 Tagen seit der öffentlichen Behanntmachung dieses Zahlungsbefehb beim unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu

Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist entweder der be-strittene oder der anerkannte Betrag ziffernmässig genau anzuge-ben, widrigenfalls der Rechtsvorschlag als nicht erfolgt betrachtet wird.

Sollte die Schuldnerin diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger nach Ablauf von 20 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung desselben, die Fortsetzung der Betreibung

9424 Rheineck, den 1. Dezember 1980 / Betreibungsamt Rheineck

## Rofago AG, Pratteln

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversamm-lung von Mittwoch, 11. Juni 1980, die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, schriftlich mit Begründung bei Dr. Rudolf Gfeller, Advokat und Notar, Postfach 315, 4010 Basel, anzumelden. (A1695)

4010 Basel, den 4. Dezember 1980

Rofago AG in Liq.

### Groupe de Vignerons Vieux Château S.A. en liquidation, à Bursins

## Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Première publication

Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 21 novembre 1980, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclama-tions, selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la 3e publica-tion de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur. Jean-Marc Dise-rens, c/O Hammel S.A., à Rolle. (A1693')

1180 Rolle, le 9 décembre 1980

Groupe de Vignerons Vieux Château S.A. en liquidation à Bursins Le liquidateur. Jean-Marc Diserens

#### Öffentliche Zustellung von Betreibungsurkunden

### lungsbefehl

für die Betreibung auf Verwertung eines Grundpfandes

Betreibung Nr. 569.80

Schulderin: OWI Stereo Electronic AG in Liq., Langenhag 9, 9424 Rheineck.

Gläubigerin: Sparkasse Berneck, Filiale St. Margrethen, 9430 St. Margrethen.

Forderungen: Fr. 21 848.— nebst 7% Zins seit 30. Juni 1980,
Fr. 45.— Kosten des Zahlungsbefehls sowie
Veröffentlichungs- und weitere Kosten.

Forderungsurkunde: gemäss Konto-Korrent-Auszug per 30. Juni 1980.

Pfandgegenstand: Grundpfandverschreibung von nom. Fr. 120 000.— Maximalhypothek Nr. 45. dat. 5. Oktober 1977 im 3. Rang mit Vorgang Fr. 150 000.—, hastend auf Grundstück Nr. 211. Langenhag 9. Rheineck.

Die Schuldnerin wird hiermit aufgefordert, binnen sechs Monaten nach der öffentlichen Bekanntmachung dieses Zahlungsbefehls die Gläubigerin für die angegebene Forderung samt Betreibungskosten zu befriedigen.

Will die Schuldnerin die Forderung oder einen Teil derselben oder will die Schulderin die Forteilung oder ihreit Feit destellen Gefas Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfändrecht bestreiten, so hat sie dies innerhalb von 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung dieses Zahlungsbefehls beim unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben).

Sollte weder die Schuldnerin diesem Zahlungsbefehl nachkommen, noch Rechtsvorschlag erheben, so wird auf Verlangen der Gläubigerin der Pfandgegenstand versteigert werden. (A1691)

9424 Rheineck, den 1. Dezember 1980 Betreibungsamt Rheineck

#### Bundesamt für geistiges Eigentum

#### Office fédéral de la propriété intellectuelle

#### Ufficio federale della proprietà intellettuale

#### Eintragung nicht schutzfähiger Marken infolge Verkehrsgeltung

Zum Gemeingut gehörige Zeichen, insbesondere Beschaffenheitsund andere beschreibende Angaben, können sich im Verkehr als
individuelle Marken durchsetzen, sofern sie dem Sprachgebrauch
nicht unentbehrlich sind. Für die Durchsetzung ist in aller Regel
ein langjähriger, ununterbrochener Gebrauch der betreffenden
Marken in der Schweiz erforderlich. Eine Marke, die auf diese Weise
Verkehrsgeltung erlangt hat, wird trotz ursprünglich nicht vorhandener Schutzfähigkeit zur Eintragung zugelassen. Dabei hat der
Hinterleger gewöhnlich dem Amt gegenüber mittels entsprechender
Belege glaubhaft zu machen, dass die Marke sich im Verkehr durchgesetzt hat. Das Glaubhaftmachen der Durchsetzung erübrigt sich
jedoch, wenn es sich um ein Zeichen handelt, dessen Verkehrsgeltung
für das Amt von vornherein feststeht. Die Veröffentlichungen der
nur infolge Verkehrsgeltung zur Eintragung oder Erneuerung zugelassenen Marken enthalten folgende Anmerkung:

«ÜDurchgesetzte Marke)»,

#### «(Durchgesetzte Marke)».

Diese Feststellung des Amtes ist indessen in einem allfälligen Rechtsstreit für die Gerichte nicht bindend.

Bundesamt für geistiges Eigentum 3003 Bern

#### Enregistrement de marques non susceptibles de protection mais qui se sont imposées dans le commerce

Les signes du domaine public, notamment les indications de qualité et autres indications descriptives, peuvent s'imposer dans le commerce comme marques individuelles pour autant qu'ils ne soient pas indispensables au langage courant. En principe, une marque peut s'imposer lorsqu'elle a été utilisée en Suisse sans interruption pendant une longue période; elle sera donc enregistrée même si, à l'origine, elle n'était pas susceptible de protection. Dans ce cas, le déposant devra, en général, rendre vraisemblablé à l'Office, au moyen de pièces adéquates, que la marque s'est imposée dans le commerce. La production de telles pièces ne sera toutefois pas requise lorsque, pour l'Office, il est manifeste que le signe en question s'est imposée en tant que marque. Les marques dont l'enregistrement ou le renouvellement repose uniquement sur le fait qu'elles se sont imposées dans le commerce sont publiées avec la mention suivante: Les signes du domaine public, notamment les indications de qualité et autres indications descriptives, peuvent s'imposer dans le com-

#### «(La marque s'est imposée dans le commerce)».

A l'occasion d'un éventuel conflit, les autorités judiciaires ne sont pas liées par cette constatation de l'Office.

Office fédéral de la propriété intellectuelle 3003 Berne

## Registrazione di marchi non suscettibili di protezione ma che si sono imposti nel commercio

I segni di dominio pubblico, le indicazioni di qualità e altre indicazioni descrittive in particolare, possono imporsi nel commercio come marchi individuali, purchè non siaho indispensabili all'uso linguistico. In principio, un marchio si può imporre se è stato utilizzato in Svizzera senza interruzione durante un lungo periodo; verrà dunque registrato anche se all'origine non era suscettibile di protezione. In questo caso, la richiedente dovrà, in generale, rendere verosimile all'Ufficio, tramite documenti adeguati, che il marchio si è imposto nel commercio. La produzione di tali documenti non verrà tuttavia richiesta quando, per l'Ufficio, è manifesto che il segno si è imposto come marchio nel commercio. I marchi che vengono registrati o rinnovati in seguito allà loro notorietà sono pubblicati con l'annotazione seguente: I segni di dominio pubblico, le indicazioni di qualità e altre indica-

#### «(Il marchio si è imposto nel commercio)».

In occasione di un eventuale conflitto, le autorità giudiziarie non sono legate da questo accertamento dell'Ufficio.

Ufficio federale della proprietà intellettuale 3003 Berna

#### Eintragungen - Enregistrements

340 / 53. Hinterlegungsdatum: 7. Mai 1980. Audiax Aktiengesellschaft, Altenbach 1, Vaduz (Fürstentum Liechtenstein) – Handel.

Bekleidungsstücke. (Int. Kl. 25)

## **EASTSIDE**

306734. Hinterlegungsdatum: 7. Mai 1980. Heinz G. Baus, Wartbodenstrasse 35, 3626 Thun. – Fabrikation und

Profilleisten; Zierleisten aus Metall, insbesondere Aluminium; strangespritzte Kunststoffprofile mit metallischen Überzügen; hohle Profilleisten und Hohlprofile, welche mit isolierenden Matenalien ausgeschaumt sind. (Int. Kl. 6, 17, 19)

## **METAFOAM**

306735. Data del deposito: 7 maggio 1980. Longwood Engineering Co. Ltd., Parkwood Mills, Longwood, Huddersfield (West Yorkshire, Granbretagna). – Fabbricazione e com-

Macchine e apparecchi per vagliare, separando solidi da liquidi; ap-parecchi di macerazione; apparecchi di depurazione usabili per sca-nichi industriali, acque luride, drenaggio di terreni e depurazione di altri efflussi liquidi. (CL int. 7, 9, 11)

## **PARKWOOD**

306736. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1980. The Gillette Company, Prudential Tower Building, Boston (Massachusetts, USA). – Fabrikation und Handel.

Parfums, kosmetische Mittel, nichtmedizinische Toilettenpraparate; Seifen, Haarwaschmittel, Praparate zur Pflege der Haare; Zahn-putzmittel. Enthaarungspräparate; Antitranspirationsmittel, Deso-dorisierungsmittel. (In. Kl. 3, 5)

## DRY IDEA

306/37. Date de dépôt: 7 mai 1980. Giuliani S.A., via Riviera 21. 6903 Lugano. – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no 180732. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 mars 1980.

Préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, diététiques. hygiéniques, vétérinaires. Drogues pharmaceutiques. Boissons médicinales. Désinfectants. Emplâtres et bandages. Produits pour la destruction des animaux et des plantes. Produits de nettoyage, pour enlever les taches. Produits cosmétiques et de parfumerie. (CL int. 3, 5)

### BLASTOIDIN

306738. Date de dépôt: 7 mai 1980. Giuliani S.A., via Riviera 21, 6903 Lagano. – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no 180733. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 mars 1980.

Préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, diététiques, hygiéniques, vétérinaires. Drogues pharmaceutiques. Boissons médicinales. Désinfectants. Emplaires et bandages. Produits pour la destruction des animaux et des plantes. Produits de nettoyage, pour enlever les taches. Produits cosmétiques et de parfumerie.

## BLASTOIDINA

306739. Date de dépôt: 7 mai 1980. Giuliani S.A., via Riviera 21, 6903 Lugano. – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no 180734. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 mars 1980.

Préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, diététiques, hygieniques, vétérinaires. Drogues pharmaceutiques. Boissons médicinales. Désinfectants. Emplâtres et bandages. Produits pour la destruction des animaux et des plantes. Produits de nettoyage, pour enlever les taches. Produits cosmétiques et de parfumerie. (CL int. 3, 5)

## BLASTOIDINE

306740. Date de dépôt: 7 mai 1980. Giuliani S.A., via Riviera 21, 6903 Lugano. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 180735. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court de-

Préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, diététiques, hygiéniques, vétérinaires. Drogues pharmaceutiques. Boissons médicinales. Désinfectants. Emplâtres et bandages. Produits pour la destruction des animaux et des plantes. Produits de nettoyage, pour enlever les taches. Produits cosmétiques et de parfumerie. (CL int. 3, 5)

## BLASTOIDIN R.C.

306741. Date de dépôt: 7 mai 1980. Giuliani S.A., via Riviera 21, 6903 Lugano. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 180736. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 mars 1980

Préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, diététiques, hygiéniques, vétérinaires. Drogues pharmaceutiques. Boissons médicinales. Désinfectants. Emplâtres et bandages. Produits pour la destruction des animaux et des plantes. Produits de nettoyage, pour enlever les taches. Produits cosmétiques et de parfumerie. (CL int. 3, 5)

## BLASTOIDINA R.C.

306742. Date de dépôt: 7 mai 1980. Giuliani S.A., via Riviera 21, 6903 Lugano, - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 180737. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court de-

Préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, diététiques, hygiéniques, vétérinaires. Drogues pharmaceutiques. Boissons médicinales. Désinfectants. Emplâtres et bandages. Produits pour la destruction des animaux et des plantes. Produits de nettoyage, pour enlever les taches. Produits cosmétiques et de parfumerie. (Cl. int. 3. 5)

## BLASTOIDINE R.C.

306743. Date de dépôt: 7 mai 1980. Giuliani S.A., via Riviera 21, 6903 Lugano. – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no 180738. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 mars 1980.

Préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, diététiques, hygiéniques, vétérinaires. Drogues pharmaceutiques. Boissons médicinales. Désinfectants. Emplâtres et bandages. Produits pour la destruction des animaux et des plantes. Produits de nettoyage, pour enlever les taches. Produits cosmétiques et de parfumerie. (Cl. int. 3. 6).

## BLASTOYDIN

306744. Date de dépôt: 12 mai 1980. Roserales Hauser, 2028 Vaumarcus. - Production et commerce.

Roses et rosiers. (Cl. int. 31)

## GREENSLEEVES

306745. Hinterlegungsdatum: 23. Oktober 1980. Hasler AG, Belpstrasse 23, 3007 Bern. – Fabrikation und Handel.

Einrichtungen der Nachrichtentechnik, insbesondere Vermittlungszentralen für Telephon-, Fernschreib- und Datenverkehr. (Int. Kl. 9)

## HASLER INDEX

306746. Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1980. SONITROL Überwachungsgeräte GmbH, Lindenstrasse 47. München (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel

Elektronische Warngeräte als Objektschutz, insbesondere Einbruchschutz. (Int. Kl. 9)

## SONNITROL

306747. Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1980. SABEZ Sanitär-Bedarf AG, Kreuzstrasse 54. 8008 Zürich. – Handel.

Normierte Platten aus Marmor, insbesondere Wand- und Bodenplatten. (Int. Kl. 19)

## SABEZ MARMONORM

306748. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1980. Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Grubenstrasse 40. 8045 Zürich. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 180849. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Mai 1980 an.

Chemisch-technische, pharmazeutische und veterinärmedizinische Produkte und Präparate, pharmazeutische Drogen, Sera, Impfstoffe, Bakterienpräparate. (Int. Kl. 1 bis 5)

## **PARESAN**

306749. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1980. Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Grubenstrasse 40. 8045 Zürich. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 180850. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Mai 1980 an.

Chemisch-technische, pharmazeutische und veterinärmedizinische Produkte und Präparate, pharmazeutische Drogen, Sera, Impfstoffe, Bakterienpräparate, Bekämpfungsmittel für Schädlinge bei Menschen, Tieren und Pflanzen. (Int. Kl. 1 bis 5)

## **NOTABA**

306750. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1980. Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Grubenstrasse 40, 8045 Zürich. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 180851. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Mai 1980 an.

Kalkhaltige Produkte, nämlich ehemisch-technische, pharmazeutische und veterinärmedizinische Produkte und Präparate, pharmazeutische Drogen, Sera, Impfstoffe, Bakterienpräparate, Bekämpfungsmittel. Für Schädlinge bei Menschen, Tieren und Pflanzen, (Int. Kl. 1 bis 5)

## VETACALCIN

306751. Date de dépôt: 8 mai 1980. Laboratoires Goupil (société anonyme), 30. Avenue du Président Wilson, Cachan (Val de Marne, France). – Fabrication et commer-

Produits cosmétiques et produits solaires pour le bronzage; dentifri-ces, produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pan-sements; matières pour plomber les dents et pour empreintes den-taires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises her-bes et les animaux nuisibles; instruments et appareils médicaux et dentaires, dents artificielles; appareils et instruments électriques, mé-dicaux et dentaires, appareils à jet d'eau pulsée; préservatifs; lampes à bronzer; capsule pour la préparation, le conditionnement de maté-riaux dentaires; brosses à dents, brosses à dents électriques; gommes à mâcher, (Cl. int. 3, 5, 10, 11, 20, 21, 51). à mâcher. (Cl. int. 3, 5, 10, 11, 20, 21, 30)

## GOUPIL

306752. Hinterlegungsdatum: 7. Mai 1980. Millcell AG, Brünigstrasse 86, 6060 Sarnen. – Fabrikation und Han-

Granulat und Formkörper aus Schaumglas; Schaumglas enthaltende Verbundwerkstoffe. (Int. Kl. 1, 17)

## MILLCELL

306753. Hinterlegungsdatum: 23. Mai 1980. Gerberkäse AG, Allmendstrasse I, 3601 Thun. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 180517. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Mai

Käse und andere Milchprodukte. (Int. Kl. 29)

## **GERBER**

306754. Hinterlegungsdatum: 23. Mai 1980. Gerberkäse AG, Allmendstrasse 1, 3601 Thun. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 180518. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Mai 1980 an.

Käse. (Int. Kl. 29)

## **GERBERKAESE** FROMAGE GERBER FORMAGGIO GERBER **OUESO GERBER**

306755. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1980. Marcel André Gobalet, Seestrasse 79, 6052 Hergiswil NW. – Handel

Marcel André Gobalet, Seestrasse 79, 6052 Hergiswil NW. – Handel.

Radio-Empfangsapparat; Radio-Sendeapparat; kombinierter Radio-Empfangs- und -Sendeapparat; Fernsehempfangsapparat kombinierter Fernseh- und Rundfunkempfangsapparat; kombinierter Radio-Empfangs- und -Sendeapparat; Fernsehempfangsapparat; kombinierter Radio-Empfangs- und elektrischer Grammophonapparat mit und ohne Plattenwechselvorrichtung; kombinierter Fernseh-Empfangsapparat und Radio-Empfangsapparat mit elektrischer Grammophon- und Tonaufzeichnungsapparat mit oder ohne Plattenwechselvorrichtung; kombinierter Radio-Empfangsseparat mit und ohne Plattenwechselvorrichtung; steuerapparat für den Gebrauch mit Radiosende- und mit Radio-Empfangsapparat; Radioantenne; Radio-Kondensatoren; elektrischer Plattensparat für den Gebrauch mit Radiosende- und mit Radio-Empfangsapparat; Radio-Lautsprecher, elektrische Spulen; Radio-Induktionseinheit; piezoelektrische Kristalle für Radiogeräte; interfrequenzunterdrücker für Radioapparate; Rundspruch-Empfangseräte; Kamera-, Sende-, Steuer- und Empfangseräte; Rundspruchsenderempfänger, kombinierte Rundspruch-Empfangseräte; Kamera-, Sende-, Steuer- und Empfangsgeräte; Urewendung in geschlossenen Fernsehkreisen; Fernmeldegeräte; elektrische Tonwiedergabesperäte und elektrische Tonaufnahmegeräte für Platten und Bänder, kombinierte Tonwiedergabe-, Rundspruch-Empfangsund Fernseh-Empfangsgeräte; Mikrowellengeräte, der Andres ber ohnensuchgeräte, drahlose Lautsprecheranlagen, über Drahlverbindungen arbeitende Signal-, Ton-Übertragungs- und Steuergeräte; elektrische Code- und Meldungs-Empfangs- und Druckgeräte; digitale Daten-Empfangs- und Sendeeinrichtungen sowie Fernlenkbefehlseinrichtungen; Lautsprecher, Mikrophone, Mikrotelephone; Bauteil efter elektrische Phonographen, Tonabenhmerarme und Plattenwechsler; Baukästen zum Zusammenbau von Rundspruchung Fernsehgeräten, elektrische Gräte, Widerstände, elektrische Platie, elektrische Platie, elektrische Platie, elektrische Platie, elektrische Platie, elektrische Platie, elek -wiedergabegeräte. (Int. KL 9)

## SHINWA

306756. Hinterlegungsdatum: 28. Mai 1980. Wham-O Mfg. Co., 835 East El Monte Street, San Gabriel (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Spiele und Spielzeuge, insbesondere Wasserspielzeuge. (Int. Kl. 28)

WILLY WATER BUG

#### Mitteilungen Communications Comunicazioni

#### Der Landesindex der Konsumentenpreise im November 1980

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Landesindex der Konsumentenpreise verzeichnete im November 1980 eine deutliche Erhöhung um 1,0%. Er stellte sich damit auf 110,5 (September 1977 = 100) und lag um 4,2% bör dem Stand vor Jahresfrist von 106,0. Der Landesindex zeigt die Preisentwicklung der für den Konsum von privaten Haushalten bedeutsamen Waren und Dienstleistungen, ohne dass Änderungen im Unfang oder in der Zusammensetzung des Konsums die Indexberechnung beeinflussen.

Zusammensetzung des Konsums die Indexberechnung beeinflussen. Die starke Steigerung des Landesindexes im November 1980 um 1,0% gegenüber dem Vormonat ist in erster Linie auf die Erhöhung der Gruppenziffer für Heizung und Beleuchtung (+8,2%) – infolge erneuter Preisaufschläge beim Heizöl (+11,0%) – und derjenigen für Wohnungsmiete (+1,6%) zurückzuführen. Einen Anstieg wiesen aber auch die Gruppenindices für Getränke und Tabakwaren (+1,8%), für Bildung und Erholung (+1,1%) sowie – infolge höherer Benzinpreise und Taxerhöhungen von durchschnittlich 6,1% bei den SBB – diejenige für Verkehr (+0,8%) auf. Ein Rückgang ergab sich dagegen für die Gruppenziffer der Nahrungsmittel (-0,6%). Die restlichen drei Bedarfsgruppen sind im Berichtsmonat nicht neu erhoben worden.

nooen worden.

Der Beitrag der Preissteigerungen bei Heizöl und Benzin an die Erhöhung des Totalindexes gegenüber dem Vormonat beträgt 0,5 Prozentpunkte. Ohne die Preiserhöhungen bei Heizöl und Benzin würde der Landesindex im November gegenüber dem Vormonat nicht um 1,0%, sondern lediglich um 0,5%, ansteigen. Im Vergleich zum Vorjahr glichen sich die Auswirkungen der Preiserhöhung beim Benzin und der Preisermässigung beim Heizöl praktisch aus, so dass die Veränderungsrate des Totalindexes gegenüber dem Vorjahr dadurch nicht beeinflusst wurde.

Höhere Preise für Zigaretten waren für die Zunahme der Gruppen-ziffer für Getränke und Tabakwaren ausschlaggebend. Nemenswer-te Preissteigerungen verzeichneten ferner Bier, alkoholfreie Geträn-ke und in Gaststätten konsumierte Getränke.

Retund in Gastiatien konsumiere Getranke.

Bestimmend für den Anstieg des Gruppenindexes für Bildung und Erholung waren Preisaufschläge für Hotelunterkunft und Besuch von Kursen, aber auch höhere Preise für Blumen, Sportgeräte, Zeitschriften sowie für Kino-, Theater- und Konzertbesuche fielen ins Gewicht. Die Auswirkungen dieser Erhöhungen wurden jedoch durch rückläufige Preise für Neuerscheinungen von Büchern sowie für Radioapparate und Stereoanlagen etwas abgeschwächt.

Der erneute Rückgang der Gruppenziffer für Nahrungsmittel ist zur Hauptsache die Folge von Preisabschlägen für Früchte. Leicht rückläufige Preise waren ferner für Kalbfleisch zu verzeichnen. Die Auswirkungen dieser Preisabschläge wurden jedoch durch steigende Preise vor allem für Gemüse und für in Gaststätten konsumierte Mahlzeiten sowie für Zucker, Kartoffeln, küchenfertige Mahlzeiten und für Rindfleisch abgeschwächt.

Der halbjährlich neu berechnete Index für Wohnungsmiete zeigte im November 1980 einen Anstieg des gesamtschweizerischen Miet-preisniveaus um 1,6% gegenüber der Vorerhebung, während im Mai 1980 eine Zunahme von 0,8% festgestellt worden war. Innert Jahres-frist, d. h. von November 1979 bis November 1980, ergab sich eine Erbabbaren 240

Der gesamtschweizerische Mietpreisanstieg von 1,6% gegenüber der Vorerhebung ist zu einem grossen Teil die Folge der auf den 1. April oder 1. Mai 1980 eingetretenen Erhöhungen der Hypothekarzinse. Ferner haben auch Renovationen und Modernisierungen vor allem bei den alten Wohnungen – vor 1947 erstellt – den Anstieg des Mietpreisinveaus beeinflusst. Auch der Einbezug der im letzten Halbjahr neuerstellten Wohnungen, deren Mietpreise deutlich höher waren als die vergleichbaren Werte der Vorerhebung, hat zur Erhöhung des Mietpreisindexes beigetragen.

Der Grossteil der Mietzinse ist im November 1980 jedoch erneut unverändert geblieben. Von den etwas über 100 000 erfassten Mietzpreisen betrugt der Antieil der unveränderten Mieten 78%, während dieser Antiell sich im Mai 1980 noch auf 90% gestellt hatte. De. Antieil der Mietpreisaufschläge hat sich von 7% im Mai 1980 auf 21% im November 1980 erhöht und derjenige der Abschläge von 3% auf 1% vermindert.

Wird die alte, auf der Basis 1966 berechnete Indexreihe mit der neuen Zahlenreihe verknüpft, so ergibt sich für den November 1980 ein Stand von 186,3.

#### L'indice suisse des prix à la consommation en novembre 1980

En novembre 1980, l'indice suisse des prix à la consommation, calculé par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, a nettement progressé par rapport au mois précédent, à savoir de 1,0%, pour atteindre, sur la base de 100 en septembre 1977, un niveau de 110,5 points, qui dépasse de 4,2% celui de 106,0 points enreistré une année auparavant. L'indice suisse des prix à la consommation traduit l'évolution des prix des marchandises et des services représentatifs de la consommation des ménages privés, sans que son calcul soit influencé par des modifications affectant le volume ou la composition de l'assortiment de marchandises consommées et de services utilisés. services utilisés.

services utilisés.

La hausse prononcée de 1,0% que l'indice général a accusé en novembre 1980 comparativement au mois précédent est en premier lieu imputable à celle de l'indice du chauffage et de l'éclairage (+8,2%) – qui s'explique elle-même par des augmentations renouvelées des prix du mazout (+11,0%) – et à celle de l'indice du loyer du logement (+1,6%). Ont aussi connu un mouvement ascendant l'indice de los boissons et tabacs (+1,8%), celui de l'instruction et des loisirs (+1,1%) ainsi que – par suite des hausses des prix de l'essence et en raison de taxes relevées de 6,1% en moyenne par les CFF – l'indice des transports et communications (+0,8%). En revanche, l'indice de l'alimentation a fléchi (–0,6%). Les rois autres groupes de marchandises et de services n'ont pas fait l'objet d'un nouveau relevé statistique durant le mois de novembre.

Le renchérissement du mazout et de l'essence a contribué à raison de 0,5 point de pour-cent à la hausse de l'indice général par rapport au mois précédent; sans lui l'indice n'aurait progressé que de 0,5% au lieu de 1,0% entre octobre et novembre 1980. En ce qui concerne l'évolution entre novembre 1979 et novembre 1980, la répercussion

du renchérissement de l'essence et celle de la réduction des prix du mazout se sont à peu près contrebalancées, si bien qu'elles n'ont pas influé sur le taux de variation de l'indice suisse des prix à la consom-mation d'une année à l'autre.

Des prix plus élevés pour les cigarettes ont été les causes décisives de la hausse de l'indice des boissons et tabacs. En outre, on a enregistré un renchérissement notable de la bière, des boissons sans alcool et des boissons consommées au restaurant.

des boissons consommées au restaurant.

La montée de l'indice de l'instruction et des loisirs s'explique essentiellement par des prix en hausse pour l'hébergement dans des hôtels et pour la fréquentation de cours. Mais des prix plus élevés pour des fleurs, du matériel de sport, des périodiques ainsi que le cinéma, le théâtre et les concerts se sont aussi fait sentir. Les répercussions de ces augmentations ont cependant été un peu atténuées par des prix en baisse pour de nouvelles éditions de livres ainsi que pour des appareils de radio et des installations stéréophoniques.

Le nouveau recul de l'indice de l'alimentation est principalement dû à des réductions de prix pour des fruits. On a aussi constaté des prix en légère régression pour la viande de veau. Les effets de ces baisses de prix ont cependant été affaiblies par des prix en hausse surtout pour des légumes et pour des repas au restaurant ainsi que pour le sucre, les pommes de terre, des plats précuisinés et pour la viande de

L'indice du loyer du logement, calculé tous les six mois, montre qu'en novembre 1980, le niveau général des loyers en Suisse était de 1,6% plus élevé que lors du relevé précédent, tandis qu'on avait enresistré une hausse de 0,8% en mai 1980. En l'espace d'une année, c'est-à-dire de novembre 1979 à novembre 1980, ce niveau est monté

de 2.4%.

Le fait que l'indice du loyer du logement pour l'ensemble de la Suisse a progressé de 1,6% comparativement à l'époque du relevé précédent est en grande partie imputable aux hausses des taux d'intérêt hypothécaire appliquées depuis le ler avril ou depuis le ler mai 1980. En outre, des rénovations et modernisations, surtout dans la catégorie des anciens appartements (construits avant 1947), ont aussi contribué à faire monter le niveau des loyers. De même, la prise en compte des appartements neufs mis sur le marché durant le dernier semestre, dont les loyers sont nettement plus élevés que les chiffres comparables enregistrés lors du relevé précédent, ont également été une cause du mouvement assendant de l'indice des loyers.

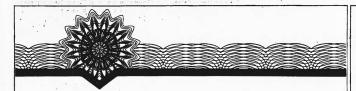
On a cependant constaté en novembre 1980 que les loyers sont de nouveau restés stables en majeure partie. Parmi les loyers soumis à l'enquête, soit un peu plus de 100 000, la proportion de ceux qui n'ont pas varié atteint 78%, tandis qu'elle s'inscrivait encore à 90% en mai 1980. Pour ce qui est des cas où le loyer a augmenté, leur part, qui était de 7% en mai 1980, s'est accrue pour atteindre 21% en caracte le 100 tout le toute de constitue d novembre 1980, tandis que la proportion des cas de baisse a diminué, passant de 3% à 1%.

En raccordant à la nouvelle série d'indices l'ancienne série calculée sur la base de 100 en 1966, on obtient, pour le mois de novembre 1980, un indice de 186,3 points.

Office fédéral de l'industrie des arts et métiers et du travail

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern

Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berné



# ASIAN DEVELOPMENT BANK

(Asiatische Entwicklungsbank)

Titel:

## 61/8 0/0 Anleihe 1980-90 von 60 000 000 Schweizer 60 000 000 Schweizerfranken

(mit Erhöhungsmöglichkeit bis auf SFr. 80000000)

Der Nettoerlös dieser Anleihe wird den ordentlichen Kapitalmitteln der Bank zugeführt, um im Rahmen ihrer ordentlichen Geschäftstätigkeit Ver-wendung zu finden.

Inhaberobligationen von SFr. 5000 und SFr. 100000 Nennwert.

Coupons: Jahrescoupons per 23. Dezember.

I aufzeit: Maximal IO Jahre

An den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern. Kotierung:

Ab 1984 jährliche Titelrückkäufe, falls die Kurse 100% nicht übersteigen. Die vollständige Rückzahlung der Anleihe erfolgt am 23. Dezember 1990. Rückzahlung:

99.50% netto. Emissionspreis:

9. bis 15. Dezember 1980, mittags. Zeichnungsfrist: 813.446 Valoren-Nummer:

Zeichnungsscheine stehen bei den Banken zur Verfügung.

Schweizerische Bankgesellschaft Schweizerische Volksbank

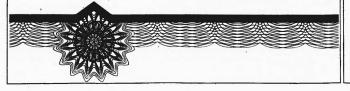
Schweizerischer Bankverein Bank Leu AG

Schweizerische Kreditanstalt Vereinigung der Genfer Privatbankiers

A. Sarasin & Cie Privatbank & Verwaltungs-

Gruppe Zürcher Privatbankiers

Verband Schweizerischer Kantonalbanken



## **Kanton Thurgau**

### 6% Anleihe 1971-86 von Fr. 25 000 000

(Valoren-Nummer 17 099)

Diese Anleihe wird, gestützt auf Art. 2 Abs. 2 des Anleihevertrages, auf den 15. März 1981 zur Rückzahlung zum Nennwert gekündigt.

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit den nicht fälligen Cou-pons per 15. März 1982 und folgende, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle zur Rückzahlung eingereicht werden.

Weinfelden, den 3. Dezember 1980

Die Syndikatsleitung: Thurgauische Kantonalbank

#### Electricité de France, Paris

#### 84% Anleihe 1975-90 von sFr. 60 000 000

(Valoren-Nummer 477 583)

Die obenerwähnte Anleihe wird In Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen auf den

#### 10. März 1981 zu 102% des Nennwertes

zur vorzeitigen Rückzahlung gekündigt. Von vorgenanntem Datum an können die Obligationen dieser Anleihe, versehen mit den nicht verfallenen Coupons per 10. März 1982 und folgende, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle zur Rückzahlung eingereicht werden.

Zürich, den 9. Dezember 1980

Im Auftrag: Schweizerische Kreditanstalt

#### Eurofima Société européenne pour le financement de matériel ferroviaire

#### 71/2% Anleihe 1973-1988 US \$ 20 000 000

Wir bringen den Obligationären zur Kenntnis, dass die am 15. Februar 1981 rückzahl-bare Tilgungsrate von US \$ 2 000 000 auf dem Markt zurückgekauft wurde. Im Umlauf bielbender Betrag: US \$ 14 000.000.

Luxemburg, den 9. Dezember 1980

Fiscal Agent: Kredietbank SA Luxembourgeoise

## Emprunt 64% Service des eaux de Vevey-Montreux 1971-86 de fr. 5 000 000

(Numéro de valeur 119 582)

#### Remboursement anticipé

Faisant usage de la faculté prèvue aux conditions d'émission, le Service des eaux de Vevey-Montreux, à Vevey, dénonce le remboursement par anticipation de la totalité de son emprunt précité pour l'échéance du

15 mars 1981.

Les obligations, munies de tous les coupons non échus, seront remboursables au pair aux gulchets des établissements sulvants:

Banque Cantonale Vaudoise Union de Banques Suisses Banque Populaire Suisse Crédit Suisse Société de Banque Suisse Caisse d'Epargne et de Crédit

ainsi qu'à leurs slèges, succursales et agences en Suisse.

Les titres cesseront de porter intérêt des le 15 mars 1981.

Par ordre: Banque Cantonale Vaudoise

### Nouvelle Société des Tennis de Champel

Selon décision de l'assemblée générale du 4 décembre 1980, les actionnaires de la Nouvelle Société des Tennis de Champel sont informés qu'il sera payé contre remise du coupon no 5, dès le 5 décembre 1980, aux guichets de MM. Hentsch & Cié, 15, rue de la Corraterle, à Genève, un dividende net de

dividende brut (10% de fr. 800.–) impôt anticipė 35%

Fr. 80.-Fr. 28.-

dividende net payable Genève, le 5 décembre 1980

Le conseil d'administration

#### Cocofi SA

Convocazione degli azionisti

**Loterie Romande** 

30.---

200.-

500.— 100 000.— 500.—

Veyrier GE, le 6 décembre 1980

Vaieur totale des lots; fr. 201 770.-

Le cumul est admis sans restriction.

10.

Prix du billet: fr. 10.- (ie demi-billet fr. 5.-).

Gli azionisti della Cocofi SA sono convocati

#### all'assemblea generale straordinaria

Liste de tirage du 6 décembre 1980

L'émission de la 472e tranche comprend 40 000 biliets numérotés de 470 000 à

Tous les lots sont payables par la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne.

Le porteur d'un billet est considéré comme son légitime propriétaire. Le paie-ment d'un billet détérioré et prétendu gagnant est réservé.

Les billets gagnant plus de fr. 50.— (les demi-blilets plus de fr. 25.—) sont soumis à l'impôt anticipé. Les domicilles de palement délivrent les attestations qui en permettent la récupération. En cas de cumul, la somme totale gagnée est im-

Les lots de fr. 1000.- et au-dessous sont également payables:

- à Fribourg, par la Banque de l'Etat de Fribourg;
- à Silon, par la Banque Cantonale du Valais;
- à Neuchâtel, par la Banque Cantonale Neuchâteioise;
- à Genève, par la Société de Banque Suisse;
- à Porrentruy, par la Banque Cantonale du Ura,
et par leurs agences dans les cantons respectifs.

Lots de fr. Terminaisons ou numéros gagnants

che verrà tenuta alla sede sociale di Lugano, piazza Dante 8, il giorno di lunedì 22 dicembre 1980, alle ore 14, per la discussione delle seguenti

- 1. Proposta di vendita dell'immobile di proprietà della società e definizione delle rela-

472e tranche

Nombre de lots 8000 520

180

Gli azionisti dovranno legittimare i loro diritti con la presentazione delle azioni o di un certificato di deposito rilasciato da una banca.

470757
470757
Tous les billets dont les 4 premiers chiffres commencent par 4707... hormis le gros lot et les 2 lots de consolation de fr. 500.—

Me Eric Demierre, notaire

#### Occasions-

## Vervielfältiger – Umdrucker Fotokopierer

Print-Flx Standard	Fr.	90.—
Print-Fix Express Handm.	Fr.	200
Print-Fix EA elektr.	Fr.	600
Print-Fix		
versch. OccVervieifältiger, eiektr., m. Garantie		
Geha 120 Handm.		250
Geha 140 elektr.		400
Geha 260 DA Handm.	Fr.	500
Geha 500 DA eiektr.		700
Roto 421 Handm.		250
Roto 450 eiektr.		600
Roneo 150 und 250		150.—
Roneo 350 eiektr.		500.—
Gestetner Modeil 300 Handm.		400.—
Gestetner Modell 320 eiektr.		600.—
Gestetner Modeii 360 elektr.		900.—
Gestetner Modell 460 eiektr.		1600.—
Rex M 4 Handm.		450
Rex M 4 elektr.		650
Rex D 490		850
Rex 750 elektr.		950
Rex 1050		1200.—
Kega Eintrommel	Fr.	50.—

in verschiedenen Preisiagen, Hand und elektr. grosse Auswahi

### Print Tix Edgar Rutishauser AG

Bürodruck-System Zürich, Tödistr. 1, Tel. (01) 202 7110

Parkplatz im Hof

Wir haben regelmässig günstige, stabile

### Container 20' und 40'

abzugeben, mit 30 m³ und 60 m³ inhait. Geeignet als Lager, Archiv usw.

Informieren Sie sich bei:

Container-Depot AG, Flachsackerstrasse 4402 Frenkendorf, Tel. 061 94 63 63



Inserate erschliessen den Markt

## lhr STEMPEL-Lieferant H. Homberger Tel. 052 / 22 65 02 8401 Winterthur, im Zentrum

#### Raffiniert einfach archivieren

für kieine, grosse, neue und spezieil für vorhandene Archive sowie für alie Aktentypen verbiüffend günsti-ge Lösungen exkiusiv durch

Ludwig Poppe + Co

Bergstrasse 5, 5036 Oberentfelden

Verlangen Sie einfach unseren Rückruf per

(064) 43 30 00

Speichern von Adressen:

Roboterbriefe auf Schreibautomat; Führen von Debitorenbuha mit monatlicher Fälligkeitsanzeige;

\_\_\_\_\_\_

Fakturierung (mit Eingabe von Arti-kein und Preisen);

übernimmt zu annehmbaren Preisen bei prompter Ausführung be-stens dafür eingerichtetes Büro.

Tel. 052 29 60 72/73

Reklame + Firmenschilder Relief - Alu - Plastikschilder Magnet - Schilder PVC - Selbstkleber

FLEXA-PLAC AG 4142 Münchenstein 1 Telefon 061 46 09 89

NCT Software-Entwicklung

#### Einsatz von Programmierern und **Analytikern**

Cobol RPG I, II und III PL/ I Assemble Fortran Algol Phocal

NCT Treuhand AG 6003 Luzern Pilatusstr 38 Tei, 041 23 60 61

Das Anlageheit Nr. 9073-12924-6, ausgesteilt von der Bank Leu AG, Zürich, mit einem Guthabensaldo von Fr. 8429.90 wird vermisst.

von Fr. 0423 owird vermisst.
Alflällige inhaber dieses Anlageheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der unterzeichneten Bank vorzuweisen; andernfalls wird dieses Sparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu AG

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

## Aktiengesellschaft in Basel sucht Partner

Handel mit Waren aller Art, allgemeine Dienst-leistungen, insbesondere auf dem Distribu-tionssektor.

Was suchen wir?

Aktiven Partner oder Kunden, welcher sich am Aktienkapital beteiligt (keine Sanierung). Generalvertretung, Zusammenarbeit auf dem Distributionssektor. Niederlassung einer Han-dels- oder Transportfirma (CH oder Ausland).

Was ist vorhanden? Modernst eingerichtete Büros, Telex, Telefonzentrale, Personal usw.

Alle Anfragen werden streng vertraulich behandelt.

Interessenten melden sich unter Chiffre A 03-114 912 an Publicitas, 4010 Basel.

Eln

### Klima-

gerät muss nicht unbedingt in der Aussenwand eingebaut sein. Wir führen Modelle, die auch ohne Aussenluft Ihren

## Computer-

raum kühien.

Air Conditionné S Gutstrasse 86 8055 Zürlch Tel. 01 35 66 40

Inserate im SHAB haben Erfolg

## Präzisions-Bürostühle mit Garantie

PI 4215IVIIS-DUTOSTUTIIE MIT GAPANTIE
90 verschiedene Modelle – vom handeisbülichen Bactylostuhl über Becken und Wirbelsäule stützende Spezlafstühle bis hin zu exklusiven Direktionsfauteulis.
Keine Fantasierabatte, dafür reeile Preise. Kurze Lieferfrist- direkt durch den Fabrikvertreter.
Interoffice, Postfach 133, 8049 Zürich, Tel. (01) 42 48 48.
25 Jahre Erfahrung in Büroplanung, Organisation, Einrichtung.

Rudergerät



TUNTURI S 120, preis-wert und technisch aus-gereift. Hydraulische Abbremsung, Rollsitz, geräuschtes- Qualität aus Finnland. TUNTURI S 120 398,-S 140 mit 2-Zylinder-Bremse 579,-

S 140 mit 2-Zylinder-Bremse 579.-Sportgeschäfte, Sauna-lieferanten, Warenhäu-ser u. Sanitättgeschäfte Gesellschaft für Turn- mod Sportanlagen GTSM 2532 Magglingen 032/236903/01/661130

## Sicherheitsdienste

A. + K. Werner-Achermann Chlupfwiesstrasse 103 8165 Oberweningen Tel. 01 856 01 79

Ziviie Sicherheitsdienste Gebäudebewachungen Personenüberwachungen Spionageabwehr TiR-Bewachungen

Weitere Dienstielstungen auf Anfra-ge, verlangen Sie unsere ausführli-chen Prospektel

Prescription: 9 juin 1981 Prochaines prescripti Tirage Tranche

Prescription 9. 3.81 23. 3.81 7. 4.81 21. 4.81 11. 5.81 25. 5.81 7. 6.80 21. 6.80 5. 7.80 19. 7.80 6. 9.80 20. 9.80 4.10.80 18.10.80 460 461 462 463 464 465 10. 12. 80 24. 12. 80 8. 1.81 22. 1.81 2. 8.80 16. 8.80 5. 2.81 19. 2.81 Seule la liste officielle de tirage fait foi.